SOLO Di Pueblo
BRIYANDO FUERTE TRECIENDO CLARIDAD

diarazon 16 Mei, 2007 - Edicion 2 Vol. 494 - Sta. Cruz # 110 Tel: 5859500 Fax:5850951
E-mail: solodipueblo@gmail.com
Afl. 1.50



Minister Presidente, sr. Nelson Oduber:

No compara Ministro Nelson Oduber cu ex Prome Ministro di AVP

Gobierno ta aclarea mentira di Mike Eman:

Gabinete Eman a pega barco na Plant N.V. y Gabinete Oduber I mester a trece solucion

Ki dia Mike Eman ta stop di gaña pueblo?

Minister Rudy Croes ta serio den tuma retiro prome cu ora!



STA. CRUZ – Hopi ta e preguntanan di e votadornan di sr. Croes cu ta cuestiona su retiro ya cu Rudy no a haya su puesto di minister a base di escogencia y favoritismo sino a base di 'voorkeurstemmen' pues di su votadornan cu ta keda sostene! Rudy tin sosten di su votadornan cu ta cuestiona su retiro! Sr. Croes sinembargo for di principio no tabata contento cu e trato el'a haya di su partido! Sr. Croes sinembargo a sigui su tarea manera mester ta y mester declara cu Rudy a eherce un super bon trabao! Atrobe mester a scucha Rudy cu algun nomber cu por drenta den partido aki dos aña. Sr. Croes ta un poco disgusta pero ta pa pueblo Rudy ta traha y mester bisa cu Rudy ta haciendo su trabao 'ta todo dar'! Ohala sr. Rudy por reflexiona y termina su trabao e dos añanan cu falta!

PARTICIPACION

Debi na fayo tecnico na nos cas impresora Caribbean Speed Printers NV Gerente di Solo di Pueblo ta pidi comprension na nos abonado-, casnan comercial lectornan pa e tardanza di nos corant ultimo dianan aki. Nos ta haciendo tur esfuerzo pa sinembargo e corant sali publica. Na e momento aki pa e corant subi e mercado ta mandando full e corant na un cas impresora na Curaçao pa por produci un negativo di e corant completo pa asina por imprimi e corant despues na Aruba. Esaki pa medio di un avioneta cu ta saliendo pa Curaçao tur anochi, bolbiendo bek marduga pa imprenta esaki na CSP. Nos ta gradici e personal di e imprentanan di Curaçao y di CSP pa atende e situacion aki na un manera sublime pa Solo di Pueblo.

Otmar Oduber mester tin berguenza di su gritadera


Na Aruba
QUALITY PROMOTIONS TA PRESENTA
WALTER
MERCADO
ASTROLOGO
Dia 8 y 9 di Juni 2007
Lugar: City One
Horario: 8.00 pm
Entrada: Afl. 75.00
Ticket outlet: Papa John's Pizza Sta. Cruz, Bright Bakery Noord, Digicel Mainstreet, Dragon Cd San Nicolas

Minister Presidente, sr. Nelson Oduber:

No compara Ministro Nelson Oduber cu ex Prome Ministro di AVP



STA. CRUZ – Ta straño cu sr. Otmar Oduber ta bay te Turkia. Na Aruba tabata tin un prome Minister di AVP, sr. Henny Eman mes cu a ricibi placa di soborno di Italianonan mafioso, Spartaco Ghini di Beta, na kende AVP a duna garantia. El'a declara na e otro Roster team na Schiphol, ora nan a interog'e, cu tur siman su boekhouder, sr. Arestoli ta sr. Henny Eman 50 mil dollar. AVP a duna Tax Holiday na Valero, e refineria na mester a paga belasting na 2001 y 2003. Nan a duna Tax Holiday, nan mester paga belasting te 2011. E terminal di Wickland Oil Terminal a regal'e pa 2.5 miyon dollar mientras e ta bal 75 miyon dollar. E pregunta ta straño cu Otmar ta bay te Turkia. E mester waak e proyecto di Airport, esun di Radisson Hotel, e compra di Radar, e proyecto di Fondo Desaroyo San Nicolas, mientras huez no conoce ningun Otmar Oduber, mientras na Censo ta un Otmar so tin. Awor e ta cuestiona Royal Caribbean, mientras cu na Maart el'a duna declaracion cu e ta sostene Royal Caribbean all the way. Pero despues cu su lider sr. Mike Eman a bisa cu e no ta di acuerdo cu Royal Caribbean. Tur hende sa con AVP ta, 'Si lider bisa un cos ta asina cos mester ta', tur hende mester sigui locual lider ta bisa. Ta asina cu AVP ta crea un scenario y ayuda pa medionan pa stroba un Bon Proyecto. APA ta esun cu ta negocia un Memorandum of Understanding den 3 luna. Sr. Otmar Oduber no mester confundi si Prome minister di gobierno di MEP cu Prome Minister di AVP ni cu Minister di Turkia. Den un matutino Diario nan a acusa Ministro President y ta un di e sospechosonan den e caso Namdar. A exigi rectificacion si no rectifica anto sino mester hiba e caso corte. No tin ningun hende di MEP envolvi y ningun dia a ricibi placa tampoco! Ta sr. Micheal Williams a envolvi Glenbert Croes y sr. Namdar. Mester investiga caso Namdar y manda busk'e for di Merca. MEP nunca tabata tin contacto cu sr. Namdar y ningun carta . Tin cu decepciona Otmar Oduber cu den mi carera politico aki nunca mi tabata envolvi den casonan corupto. Y no confundi Nel cu Henny. Henter e scenario pa core cu Royal Caribean ta e mesun hendenan cu a traha un scenario pa core cu Oscar Wyatt pa asina core cu Coastal e tempo ey anto awor ta kende ta esnan cu tin e companianan mas grandi den Valero. Cuidao cu awor nan ta critica Royal Caribbean anto despues nan tin cu bay pidi RC trabao. Basta nan torpedia tur proyecto y no tin progreso pa e Arubianonan. Mescos cu su proyecto di aeropuerto, e proyecto di waf y e proyecto di dump. Esaki ta un wega; un set up pa black mail sr Namdar pa paga hendenan aki na Aruba!

Parlamentario di MEP, sr. Robert Maduro:

E famoso carta di Namdar

STA. CRUZ – Partido AVP na su forma usual a cuminza trece reaccion cu bolbe bin cu tur intento di cuminza liga partido MEP cu e famoso proyecto Namdar. Nos informacionan ta mustra nos cu e carta ta te ainda sin fecha y no ta dirigi na partido MEP. E carta aki ta di 2001 caminda e partido di AVP y OLA tabata na mando. Esaki ta informacion cu nos a haya y cu a wordo confirma tambe. Te ainda sr. Michael Williams ta den prensa. E meneer cu a mand' no tabata tin e original mas. Nos ta duna e investigacion tur oportunidad pa cana y haci nan trabao. Den medionan nos ta mira sr. otmar Oduber den discusion cu tin posibel desaroyo na Turkia y cu ta posibel link cu Aruba. Nos reaccion ta: Piensa el ladron que todo son de su misma condicion. Partido MEP a trece den desaroyo di waterfront di Aruba. Nos mester percura pa muda e waf di carga di Oranjestad pa Barcadera. Nos a haci presentacion na diferente cruiseline. Nos a haya reaccion di biaha di



Royal Cruiselines cu tabata interesa, aunke cu tabata tin hopi reaccion di companianan cu tabata interesa ariba e waterfront. Tanto minister como director di APA ta e partido directamente invulcra den e asunto aki. Loke cu tin ariba mesa ta un letter of intend of un memorandum of understanding. Un letter of intend ta un intencion pa traha cu otro y cu ta mara na 3 luna cu ta bay desemboca pa bay traha cu otro. Den pasado nan a firma un 'letter of intend' cu e proyecto Racetrack. Den e letter of intend nan a duna garantia y tambe nan a duna voorschot. Na final nos pueblo a paga mas di 50 miyon sin cu a haya un pida blokki. Sr. Otmar Oduber ta directamente envolvi den Fondo di Desaroyo San Nicolas caminda a tuma lugar ladronicia di otro mundo. Un corant e tempo ey tabata critica oposicion cu tabata critica e letter of intend. Nos ta na altura di e contenido di letter of intend y nos ta na altura di henter e desaroyo. Nos reaccion ta nos no ta mira ningun desaroyo negativo den esaki.

E famoso carta di Namdar no tin nada di haber cu Royal Caribbean. Di con nunca nan a analiza e emailnan cu tin di e famoso grupo di lobbylista pa trece e proyecto Aruba? Y tambe pa hib'e Curaçao? Nos ta puntra ta ken ta e stromannan. Esaki ta e grupo di stroman di mas grandi cu constantemente ta purba stroba y boycotea e proyecto aki.

Sr. Ady Thijsen di MEP:

Bipartite ta hopi importante mes

STA. CRUZ – Nos ta bay den reunion pa debati ariba e puntonan cu ta bin den agenda. Nos ta bay keda pa 8 dia cual ta basta largo, Como presidente di e comision bo tin bo manera di pensa. Como presidente bo tin cu guia e comision. Bipartite ta dos biaha so pa aña. Segun sr. Thijsen e ta haya cu bi- partite y tripartite ta hopi importante. Nos ta den Reino y tin hopi problema cu ta wordo papia di problematiconan y delemanan den cierto topiconan. Tin cierto puntonan cardinal. Dos biaha pa aña bo ta topa otro den bipartite bo mester probecha di e momento pa intercambia cu otro. Nos a pone hopi atencion den educacion, pesey nos ta bay haci hopi bishitanan di trabao riba e tereno ey. E biaha aki nos ta bay cu Kenneth Jong, cu ta un specialista ariba e tereno ey hunto cu sr. Jacobs.



Waak den spiel, samina bo consenshi y realiza cu bo no tin credibilidad den pueblo

Otmar Oduber mester tin berguenza di su gritadera

Ora papia di soborno, Otmar mester corda ariba Spartaco Ghini cu a duna AVP basta placa di corupcion!!

STA. CRUZ – Otmar mes lo sinti profundo berguenza ora e realiza con mahos el'a grita recientemente den un conferencia di prensa. Kico un hende sin credibilidad ta haci pa grita duro, trek cara y haci mahos? Consenshi a caba cu Otmar? Hopi facil pa lanza atake y grita mahos den conferencia di prensa, pero acaso bo a lubida tur e fechorianan cu bo gobierno a comete? E "bobo list" ta mucho largo pa menciona. Sinembargo ora Otmar ta papia di soborno y kier tilda su opositornan, e mester para keto y mester waak su cara den spiel, waak e color berde cu ta rondon'e y puntra su mes ta kico AVP a haci cu Spartaco Ghini. Pa esnan cu no sa of pa esnan cu a lubida, e partido di Otmar awe kier tilda hende drechi di soborno y nan kier lubida ariba nan propio hechonan. Ta publicamente conoci con partido AVP a ribici miles di florin. Nos ta ripiti: MILES di florin di Spartaco Ghini. Placa di mafia, placa cu nan a haya danki na e garantia cu Henny Eman a firma den menos cu 30 seconde! Den varios rapport tin poni cu partido AVP na varios ocasion tababta bay cobra chequenan di 50 mil florin di e mafioso. Dicon Otmar no ta cuestiona ruman di su lider? Dicon aki si ta keda keto keto? Prome cu lanza atake na bo opositornan, bo mester waak bo cara den spiel. Duna pueblo cuenta ta kenda a keda cu 50 miyon florin di Fondo di Desaroyo San Nicolas. Aki ta unda Otmar, como cahero of coordinador mester a haci mihor trabao. Aki ta unda Otmar mester a controla e interes di e pueblo Arubano. Awendia ta puro politica unda na tur manera kier purba na atacha nomber di politiconan cu a demostra cu nan no ta mes sushi cu Otmar Oduber ni su partido ni manera ruman di su lider. Tur su ex lidernan ta mescos, pasobra den henter e corupcion di 50 miyon florin, tur ta coleganan di Otmar, of no? Otmar mester a lanta para pa badabada y viesedad cu a tuma lugar den su mes un partido. E mester a lanta para y habri su boca grandi y bisa cu e NO ta permiti pa cosnan straño tuma lugar. Otmar mester a cuestiona su lider actual y puntra ta na unda y kico nan a haci cu e placa cu nan a haya di Spartaco Ghini. No unicamente esakinan, pero tambe Otmar mester a lanta para y laga su voz sona dia cu su gobierno a bolbe permiti pa setup pais Aruba cu proyectonan dudoso manera Race Track. Ta kico Otmar kier reclama awe? Otmar kier reclama un Gobierno drechi cu a pone un STOP na fechoria? E kier reclama un Gobierno drechi cu a mustra cu den 6 aña por a traha asina tanto proyecto pa Aruba? E kier reclama un Gobierno cu den apenas 3 aña a traha un centro medico nobo pa e pueblo di San Nicolas? Otmar, waak bo cara den spiel y samina bo consenshi!! Lo bo haya sa cu bo ta keda un politico chikito y pa SEMPER, pasobra ningun hende na Aruba ta confiabo! Simplemente bo NO TIN CREDIBILIDAD!

Pa motibonan di inhusticia y estafa cometi di parti Jeandru Development Company tres miembro di directiva a tuma nan retiro

STA. CRUZ – Pa medio di un comunicado di prensa Solo di Pueblo a ser informa cu tres miembro di Hunta di Directva di Jeandru Development Company N.V. a tuma nan retiro. Aki ta trata di sr. y sra. Bartels-Daal desde 17 di April, 2007 y sr. G. Figaroa desde 8 di Mei, 2007. E ex-miembronan di directiva di Jeandry Development Co. N.V. a declara cu nan a observa cu por tin actonan iregular ta tumando lugar cu por crea sospecho y por ta dañino pa e compania y cu por ta contra leynan di Aruba. Ta refiriendo aki na e hecho cu nunca no a cumpli cu ningun pago na provedornan ni na Hunta di Directiva y staff. Ademas ta informa cu tabata tuma lugar cambio constantemente di palabracionnan cu tabata wordo haci, sin splicacion logico ni funda. Otro motibonnan di nan retiro ta e uso di nomber di un banco americano renombra sin por mustra te awe cu dicho relacion ta existi hunto cu engañonan constantemente. E tres personanan aki a dicidi di pone e caso aki den man din an abogadonan pa continua cu e proceso legal.

Gobierno ta aclarea mentira di Mike Eman:

Gabinete Eman a pega barco na Plant N.V. y Gabinete Oduber I mester a trece solucion

Ki dia Mike Eman ta stop di gaña pueblo?

STA. CRUZ – Departamento di prensa di Conseho di Ministro a emiti un comunicado unda nan ta clarifica algun gañamento di Mike Eman: Relaciona cu e recien insinuacion di e parlamentario sr. Mike Eman, esta cu ta Gabinete Eman a percura pa un solucion di e problema di Plant N.V., aki ta publica un comunicado di prensa fecha 22 di December 1992, den cual un y tur por mira cu ta durante Gabinete Oduber 1, (1989 -1993) a yega na un solucion pa cu e problematica aki. Cu awe Aruba tin un Marriott Resort, ta danki na Gabinete Oduber 1 y no na Gabinete fracasa di Eman. E comunicado di Gobierno ta sigui bisa cu asina lo sigui den e dianan aki pa contra- aresta tur insinuacion y mentira y pa asina e comunidad por haya e berdad pa mira, scucha y lesa.

22 december, 1992

PERSNOTITIE

Vandaag heeft het land Aruba overeenstemming bereikt met Nederland over de financiering van de afbouw van het Plantation Bay project.

Dit project dat op Palm Beach een luxe hotel van 410 kamers zal stichten zal in Januari van start gaan. Op dit moment zijn de onderhandelingen met een aantal voor de afbouw belangrijke partijen (zoals aannemer en operator) reeds gestart en mag verwacht worden dat binnen enkele weken contracten worden gesloten. Met de afbouw en inrichting is een bedrag gemoeid van US$ 45 miljoen. De geschatte bouwtijd is 16 à 18 maanden, waardoor het hotel ruim voor het seizoen 1994/95 open zal gaan.

Grote prioriteit wordt gegeven aan de start van de bouw en daartoe zijn reeds gesprekken met de oude aannemer CMF Sud gaande, maar aan lokale partijen zal eveneens worden gevraagd om prijsopgave te doen.
Het is de bedoeling dat het hotel zal worden geëxploiteerd door Marriott Corporation, die ook bereid is US$ 5.5 miljoen uit eigen middelen te investeren. Verder wordt de financiering verzorgd door gelden welke met garantie van Nederland worden aangetrokken door een nieuwe vennootschap, die door Nederland is opgericht als dochter van Oranjestad Property Management (OPM) N.V. Aldus is Aruba in staat geweest om het bestaande 'gat' van US$ 15 miljoen te sluiten, dat tot dusverre een oplossing in de weg stond. Bovendien geven de Nederlandse garanties een goede basis om met banken eventueel de financiering te regelen; desnoods kan OPM echter alles uit eigen middelen financieren. Met Exim Bank zijn reeds gesprekken gevoerd en deze is in principe bereid om de oude lening van US$ 9 miljoen te doen herleven.
De afbouw van het hotel geschiedt voor rekening van Plant Hotel N.V., een volledig dochteronderneming van Oranjestad Property Management (OPM) N.V. Deze laatste maatschappij, opgericht met de steun van Nederland, is ook eigenaar van het Aruba Caribbean Hotel. In dit laatste hotel is een renovatieprogramma gestart en zal medio januari een nieuw casino opengaan. Het contract met Global Casino zal deze week worden gesloten.

Op deze wijze is een belangrijke stap gezet op de weg om de problematiek van de onafgebouwde hotels op te lossen.
Op dit moment worden besprekingen gevoerd met de Italiaanse SACE om de schade voor Aruba uit hoofde van de verleende garanties verder sterk te beperken. Wij zijn optimistisch dat dit in de komende maanden tot resultaten kan leiden.

In de eerste maanden van 1993 zal worden onderzocht welke alternatieve mogelijkheden naast de bestaande hotel-funktie eventueel voor de Beta en Eagle Beach projekten bestaan. Hierbij moeten ook andere opties (conventies, beurzen, offshore aktiviteiten, kantoren e.d.) worden bestudeerd om mogelijkerwijs bij te dragen aan een verbreding van de Arubaanse economie. Met de afbouw van Plantation Bay wordt weer een stap gezet op de weg om de Arubaanse toerisme infrastruktuur en de werkgelegenheid verder te versterken.

Awe diarazon y mañan diahuebs na Tele Aruba

Minister President Oduber lo elabora riba e parti di infrastructura



STA. CRUZ – Awe diarazon lo tin otro programa 'Aruba den Pleno Progreso' y den cual Minister President Nelson Oduber lo elabora riba e parti di Infrastructura y tur e inversionnan relaciona cu esaki.

E programa aki lo pasa na Tele Aruba pa 7:30 di anochi y lo wordo ripiti diahuebs anochi tambe pa e mesun ora.

Bari aki, bari aya, den tur bario

STA. CRUZ -- Bari aki bari aya, Ecotec un biaha mas a bin cu ofertanan actractivo pa e comunidad di Aruba. Nos a topa hopi truck nan grandi di EcoTec den vecindario di Pavia Park unda cu nan tabata partiendo barinan di sushi pornada pa solamente un luna so pa asina e cliente ta contento cu nan servicio. Si e cliente ta contento cu e servicionan duna, e cliente por firma un contracto cu nan y lo bolbe haya 2 luna di servicio gratis, pero despues di a haya e tres lunanan ey gratis, lo cuminza cobra e ora 30 florin pa luna.

Nos a conversa cu e PR di Eco Tec, sr. Micheal Paesch cu ta splica e intencion ta pa tur cas aki na Aruba haya un bari y pa nan haya e oportunidad di sinti e servicio cu Eco Tec ta duna y si e cliente ta contento cu e servicio lo bolbe dune 2 luna gratis pero despues di e tres lunanan lo cuminza cobra 30 florin bek























Homber a bolbe bek cu martiu y kier a dal security

STA. CRUZ – Patruya di Noord a bay dialuna pa 12'or di anochi na e nightclub Moomba Beach pa un pelea. Na yegada nan a waak un homber na careda cu un martiu den man den nan direccion. Tabata tin 3 security cu tabata bin su tras. Nan a grita polis cu e homber ta haci fastioso, pesey nan a sak'e afor. Pero el'a bira agresivo. Dado momento el'a bisa e securitynan cu e ta bay bin bek. Y enberdad el'a bin bek cu un martiu.

El'a zwaai e martiu riba nan y a purba dal nan. Mas security a bin acerca. E sospechoso ta e homber J.C.K. naci na Aruba di 40 aña. Polis a waak e cu e martiu den su man y nan a orden'e pa benta esaki abao. J.C.K. a haci esaki pero el'a keda grita y haci fastioso. Polis a deten'e pa menaza cu arma y tambe e homber tabata un poco bebi. Polis a hib'e cera na warda di Noord. Polis a bisa e guardia pa pasa mainta entrega keho.

Señora ta suta su cabez contra muraya, ta benta curpa abao y zapatea

STA. CRUZ – Dialuna pa 2'or di marduga patruya di San Nicolas a bay na un cas den Caya Tapushi unda tin un persona cu tin hopi stress. Na yegada nan a papia cu e homber J.C.C.S. naci na Republica Dominicana di 31 aña. E homber a declara na polis cu su amiga S.M.R. naci na Aruba di 29 aña tin hopi problema y tambe hopi stress. Door di esey e ta suta su cabez hopi biaha na muraya, e ta benta su curpa ariba vloer ta zapatea, grita y ripiti mes un frase y ningun hende por consol'e. Ambulance a bin na e sitio y a hiba e señora Poli pa tratamento medico debi cu el'a golpea su curpa.

VALERO ARUBA REFINERY

Post Office Box 2150 • San Nicolas, Aruba • Telephone 011.297.589.4500 • Facsimile 011.297.589.4302

The Valero Aruba Refinery is pleased to announce an open position in the Projects Department for an:

Electrical Engineer

Position Summary:

Provides or coordinates electrical engineering services for engineering projects to ensure that the electrical portion of projects are on schedule, under budget, safe, reliable and energy efficient.

- Provides design work and supervision to the electrical engineers and designers to see that assigned engineering work is completed accurately and efficiently.
- Responsible for electrical engineering activities at the refinery, including projects and contract electrical engineering.
- Assists Operations and Maintenance Departments during major electrical system disturbances.
- Responsible for duties on capital projects that are primarily electrical in nature, including equipment and material purchasing, equipment inspection, construction support and project commissioning assistance.
- Prepares accurate electrical specifications from work request specifications.
- Assists Operations and Maintenance during incidents involving electrical equipment failures.
- Monitors contractor activity for progress and quality on engineering and construction projects.
- Oversees or provides preliminary design work necessary for estimates used in the preparation of AFE's.
- Provides immediate documentation of critical material or schedule decisions, by memo and/or meeting.
- Updates and maintains work list status information and schedule on assigned engineering work.
- Reviews major equipment bid tabs and bid conditioning. Participates in bid conditioning as required.
- Functions as Valero contact for approval of items where bids can not meet specifications.
- Reviews and approves for construction, all electrical design drawings.
- Reviews closely engineering on all major equipment such as transformers, switchgear, MCC, large motors and feeders.
- Participates in vendor drawing review cycle for major equipment.

Education/Experience Requirements:

- Bachelor of Science in Electrical Engineering required.
- A minimum of three years related electrical engineering experience required. Refinery/Industrial Plant experience preferred.
- Must be experienced in electrical distribution up to 13.8KV, large project execution both engineering and field construction, protective relay coordination, application and testing, and hazardous area classifications.
- Must have a working knowledge of the National Electrical Code and API RP 500.
- Must be capable of communicating effectively with engineering contractors, construction contractors, operations and maintenance personnel, and equipment and material suppliers

CANDIDATES WITH GREATER QUALIFICATIONS MAY BE CONSIDERED FOR A HIGHER LEVEL POSITION.

Interested candidates should send a resume and letter of interest to Valero's Human Resources Office, attention Cheryl Britten, by Friday, May 25, 2007. Candidates may also email there resume and letter of interest to: cheryl.britten@valero.com.

De W.E.B. Aruba N.V, is een dynamisch bedrijf, welk de afgelopen jaren zowel technisch maar ook organisatorisch een enorme positieve verandering heeft doorgemaakt. Wij zijn steeds op zoek naar nieuw talent die ons kan helpen om onze visie "Surpasa loke e cliente ta spera" te helpen realiseren. In dit verband roepen wij thans sollicitanten op voor de functie van:

"OPZICHTER ONDERHOUD W.D.I."

Afdeling Onderhoud W.D.I.
Sector Waterdistributie (W.D.I)

HOOFDTAAK:

- Geeft werkgericht leiding en draagt zorg voor de planning, werkvoorbereiding en werkverdeling van het personeel. Draagt zorg voor het beheer, controle van installaties, gereedschap en de materiaal- verstrekking.
- Controleert verrichte onderhoudswerkzaamheden o.a. van het waterdistributienet, pompstations en reservoirs, aan- en afsluiten van grote watermeters en loopt storingsdienst als toezichthouder.
- Ziet toe op de juiste uitvoering en facturering van door derden verrichte werkzaamheden.

FUNCTIE-EISEN:

- MBO-diploma; bij voorkeur Werktuigbouwkunde of Civiel Techniek.
- Bij voorkeur ervaring met onderhoudswerkzaamheden van een waterdistributiesysteem.
- Leidinggevende ervaring, zelfstandig met goede communicatieve vaardigheden.
- Ervaring met geautomatiseerde systemen.

Gegadigden dienen hun schriftelijke sollicitaties vergezeld van een volledige Curriculum Vitae, kopie(ën) van diploma('s) en certificaten binnen 14 dagen na het verschijnen van deze advertentie te richten aan:

W.E.B. Aruba N.V.
T.a.v. de HR Functionaris Personeelsbeheer
Balashi #76, P.O. Box 575
Tel. 5254672 /Fax: 857681

WEB
WATER- EN ENERGIEBEDRIJF ARUBA N.V.

Traha bo lessenaar





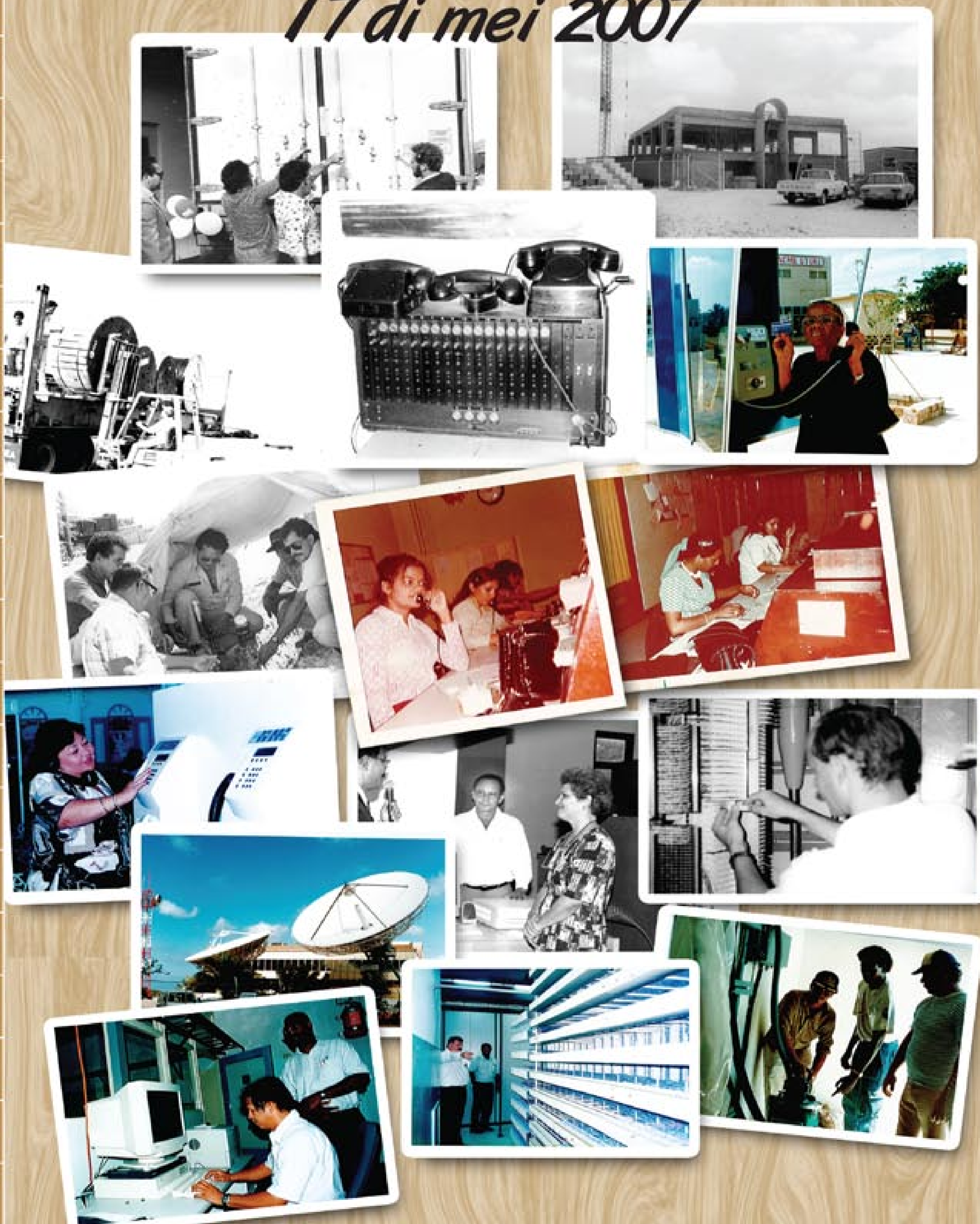
Cu cada compra di awg 50.= bo ta haya 5 ticket pa participa den e campaña "Traha bo lessenaar cu Codemsa" Lo saca 10 ganador cu lo haya e oportunidad pa arma 10 lessenaar. Sorteo lo ta 26 di Mei y e build lo ta dia 2 di Juni.

CODEMSA 1·stop center

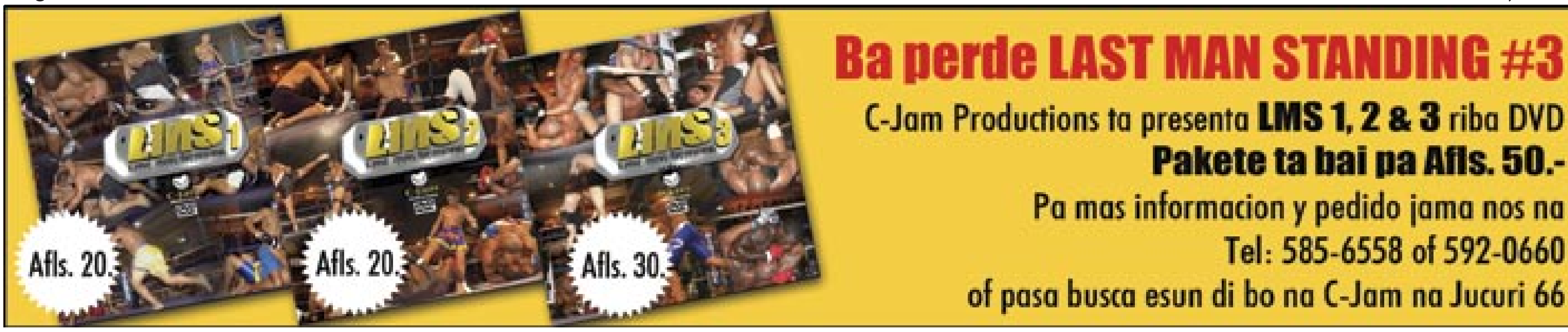
Cumana 69 • Tel: 582-2235 • Fax: 582-2295 • Habri di Dialuna pa Diabierna 8 am - 12 pm / 1:30 pm - 5:30 pm • Diasabra 8 am – 4:00 pm Non Stop

1986
1987
1988
1989
1990
1991
1992
1993
1994
1995
1996
1997
1998
1999
2000
2001
2002
2003
2004
2005
2006
2007

Dia Mundial di Telecomunicacion y Sociedad di Informacion 17 di mei 2007




SETAR ta felicita un y tur trahando den Telecomunicacion
y Informacion. Danki na nan trabou y dedicacion
nos pais ta progresando.


Afls. 20.
Afls. 20.
Afls. 30.
Ba perde LAST MAN STANDING #3
C-Jam Productions ta presenta LMS 1, 2 & 3 riba DVD
Pakete ta bai pa Afls. 50.-
Pa mas informacion y pedido jama nos na
Tel: 585-6558 of 592-0660
of pasa busca esun di bo na C-Jam na Jucuri 66


Saturday, June 2nd, 2007. – 8pm
A NIGHT OF Romance
Live in Concert
Air Supply
LOCAL ACTS
Reunion of Cryptus Confession after 25 years,
After concert party with a special session of 80's by Oreo
80's famous Dj's
Pilsener Beer Balashi Brewed in Aruba
Di nos e ta!
ELIAS MANSUR BALL PARK
GENERAL
US$ 45.–
SPECIAL PRE-SALE
TO BE ANNOUNCED
VIP
Afl. 125.–
VIP PLUS
Afl. 200.–
incl 4 drinks
Coca-Cola
VIP RESERVATION LINE:
7380101 – 5641064 – 5657157
Top 95
95.1 FM
Mas Cayente cu Solo
Rumba Aruba 91.5
PIZZA PAPA JOHN'S
Better Ingredients.
Better Pizza.
(Open soon in Noord)
Solo Di Pueblo

Otmar por splica kico su gobierno a haci pa deporte den 7 aña?

STA. CRUZ -- Otmar Oduber recientemente a perde tur sinti di razonabilidad. Simplemente Otmar ta desespera di mira con bon e gobierno di MEP ta trahando pa Aruba.

Den su ultimo astucianan di deseperacion, Otmar Oduber a lanza un hala di critica ariba Lotto pa Deporte. Un ciudadano sabi lo haci su mes e pregunta: Otmar Oduber por splica kico su gobierno a haci pa deporte den 7 aña?

Ora haci e pregunta aki na Otmar, lo reina un silencio profundo. Otmar simplemente lo no tin contesta y lo keda keto pa un bon rato. Si nos bay bek den e 7 añanan di Otmar su partido nos ta haya sa cu nan no a haci net net nada pa deporte. Cuanto centro deportivo a wordo construi? Cuanto parke deportivo a wordo cosntrui?

Kico Otmar su gobierno a haci cu placa cu nan a haya di lotto? Awendia ta visto cu Otmar ta sufri di un jaloezie enorme contra Minister Ramon Lee. Minister Ramon Lee a demostra cu hunto cu su ruman Dochi Lee, nan a hiba un maneho di deporte cu awe tur hende por waak y fula. No tin pagina pa nos skirbi con bon MEP ta manehando deporte na Aruba!

Tur hende ta conciente di esaki y ta visto con Otmar kier pubra na mancha e bon trabaonan cu gobierno y lotto ta haciendo. Tur hende por comprende cu Otmar ta biba den frustracion pasobra su partido no ta den gobierno. Si acaso mes Otmar kier critica, e por haci'e unda si tin espacio pa mehoracion. Si compara e maneho deportivo di MEP versus Otmar su partido AVP, lo Otmar lo muri di berguenza y e lo no sa unda pa hinca su cara.

NO POR, unda e control a keda?



STA. CRUZ -- Auxilio ,auxilio ta loke tur e negoshinan eybanda ta grita.
Despues di varios yamada na polis y na DOW no a bin ningun reaccion.
A dicidi di bay prensa waak si asina por haya oido. Pa varios dia caba tur e negoshinan y oficinanan banda di ex – The Cellar den caya ta grita pa auxilio.

Un holor insoportabel y awa ta core full den e caya cu ta sali for di un riool.

Polisnan cu ta pasa no ta ni pone atencion riba e caso ,pero sinembargo pa ley e ta castigabel ya cu e ta para den Art. 15 Lid. 1 den Algemene Politie Verordening pero polisnan no ta tuma e iniciativa di pone ordo.









Probablemente homber a bebe full un paki di calmante

STA. CRUZ – Un hende homber ta yama central dialuna mainta pa 7'or di mainta y ta bisa cu e tabata cana na tanki di Sero Alejandro y ta bin encontra un homber benta abao for di tino. E homber ta hala rosea si, pero e no ta move. Probablemente e homber cu ta J.C.C.S. a para su auto y tabata drumi. E suegra a bin na e sitio y ta bisa cu e homber ey ta su nuero. Su yiu muher a bise cu e homber a disparce y probablemente el a bay cu un paki di "Lexotan". Nan ta sospecha cu door cu e homber tin problema e lo a bebe full e paki di Lexotan. Ambulans a bin na e sitio y a hiba e homber pa hospital.

Mayornan a bisa polis cu nan no por controla nan yiu homber di 16 aña mas

STA. CRUZ – Dialuna pa 1:45 di marduga patruya ta waak un grupo di hoben atrobe sinta ariba e rotonde na Paradera. Patruya a observa mirando e ora, cu un di e hobennan ta mustra hopi jong. Polis a puntre ken e ta y cuanto aña e tin. Ta trata aki di e hoben B.P. naci na Aruba di 16 aña. Polis a dicidi di hiba e hoben su cas na Paradera. Mirando cu e mayornan ya tabata drumi polis a lanta nan pa papia cu nan. E mayornan a laga sa cu nan no por handle nan yiu mas. E ta hopi tof y nan no por control'e mas. B.P. a laga polisnan sa cu e ta tof y cu nan no por haci'e nada. E por haci kico cu ta y ta willing pa haci tur cos pa keda cu su reputacion riba caya. Tur esaki el'a bisa polisnan dilanti di su mayornan. E no tabata tin respet ni pa su mayornan ni pa e polisnan. Polis a mustra e hoben aki riba su actitud prome cu ta laat y tambe ariba e consecuencianan cu e por haye cu ne. Tambe nan a conseha e mayornan pa nan bay busca yudanza profesional.

Cu alegria riba su cara, hoofdagent, sr. Jhon Larmonie a ricibi su promocion

STA. CRUZ -- Departamento di vocero di Polis a haya sorpresa ayera mainta ora cu Alto Comisario, sr. Peter de Witte a bin di sorpresa y a haci entrega di promocion na Hoofdagent, sr. Jhon Larmonie. Sr. Jhon Larmonie a warda riba su promocion 2 aña y 4 luna y ayera el'a bin haya e grato noticia cu su promocion ta cla. Den presencia di vocero di polis, sr. Papito Comenencia y Alto Comisario, sr. Peter de Witte a haci entrega di su promocion.

Un pabien na sr. Jhon Larmonie di parti di Solo di Pueblo.





ATENCION

Na tur nos cursistanan di Fundacion Desaroyo Educativo Comunitario.

Pa medio di e comunicado aki nos ta notifica nos cursistabnan cu NO tin les

Diahuebs 17 y diabierna 18 y diasabra 19 di Mei, 2007
Y alavez oficina tambe ta cera e dianan aki.

Nos ta pidi tur cursista pa tuma bon nota di esaki.

Anuncio post aruba

Post Aruba N.V. ta participa na tur su clientenan cu tur su oficinanan lo ta sera riba dianan diahuebs 17 y diabierna 18 di mei 2007.

For di gerencia y personal nos lo kier desea pueblo di Aruba un feliz dia di Asuncion.

Atentamente,
Gerencia

Lider di Partido AVP, sr. Mike Eman:

Plan di kita mas di 150 Choller riba caya tabata tin caba

STA. CRUZ -- Lider di partido AVP a trece padilanti cu tempo cu nan tabata den Gobierno e prome stap a wordo haci caba pa combati chollernan riba caya.

Sr. Ike posner cu tabata Minister di Salubiridad a bin cu un plan e tempo ey cu lo a kita mas di 150 chollernan cu ta molestia mas riba caya y esnan cu tin hopi confrontacion cu polis tabata tin un Ley A y B pa Cuerpo Policial den un forma inmediato kita tur e chollernan aki for di riba caya. A base di e Ley cu a wordo prepara tambe door di Gabinete Eman y a wordo prepara tambe, e lugarnan pa nan bay den KIA a laganan bao di construccion. Despues cu Minister Rudy Croes a yega, a dicidi cu e no ta bay usa e lugarnan ey cu AVP a laga den construccion. A usa nan pa stranhero cu a keda gara.

Pa partido AVP e prome paso ta pa pone e chollernan bao di curatela manera cu e Ley ta bisa y na momento cu nan ta bay di curatela mester tin lugar pa pone nan.

Kico ta e motibo cu na e momentonan aki cu hopi no ta wordo poni bao di curatela, no ta dun'e e suficiente atencion na e manera cu mester pasobra no tin lugar di pone nan.

Sr. Mike Eman a splica cu na momento cu AVP haya e oportunidad di drenta den Gobierno, lo percura pa e lugarnan necesario pa e chollernan y unda cu no tin lugar na Aruba pa e chollernan, lo waak un solucion cu institutonan renombra den Caribe mes.



Segun lider di partido AVP, Mike Eman:

Viahe di delegacion di AVP pa Hulanda lo tin su frutonan

STA. CRUZ -- Lider di partido AVP, sr. Mike Eman ta trece padilanti cu e mision cu e delegacion di partido AVP a haci cu bishita cerca Gobierno di Reino ta uno hopi inportante, unda cu historia lo bay mira bek ariba e momento aki cu un punto hopi inportante a wordo haci den e ambiente cu ta existi entre e Gobierno di Aruba y e Gobierno di Reino Hulandes.

Un punto cu riba termino largo lo bay salvaguardia e posicion di Pais Aruba den Reino Hulandes, ta bay salvaguardia e Status Aparte di Aruba den Reino Hulandes. Un di e puntonan di mas importante cu e delegacion a presenta cu conversacionnan cu Prome Minister Balkenende y tur otro minister cu tambe tabata tin conversacionnan cu nan y tambe e Staatssecretaris.

Segun sr. Mike Eman e decadencia cu tin na e momentonan aki den Gobernacion na Pais Aruba ta un decadencia debi na Prome Minister, sr. Nelson Orlando Oduber.

a pone bon cla cu ningun conclusion relata na e degeneracion aki di Prome Minister, sr. Nelson Orlando Oduber den su funcion como Gobernante mayor di Pais Aruba y tambe su coleganan cu uno pa uno den cualkier forma tin duda di nan capacidad y otronan tin dudanan serio riba nan integridad pa cual motibo tambe diferente accion a wordo tuma pa neutraliza e danio cu nan por haci. Tin dudanan sumamente grandi riba nan obhetividad y e seriedad cu cual nan ta hiba nan maneho cu no ta cuadra cu locual Reino Hulandes ta pone como e standardnan pa un bon gobernacion.

Na Hulanda unda cu e delegacion a yega, a mustra e Hulandesnan cu si tuma nota Historia di Pais Aruba y djis tuma e prome Gabinete di Aruba na momento cu Aruba a haya su Status Aparte. Un Gobierno cu a transforma un economia den crisis cu desempleo den un Pais cu ta prospera cu a crea un aspecto social digno pa nos conciudadanonan y duna contenido na e institutonan democratico manera Banco Central, Ser, Rekenkamer y Raad van Advies y si bo mester compar'e cu awe, bo ta realiza cu e problema aki tin un solo nomber: Prome Minister sr. Nelson Orlando Oduber.

Segun parlamentario di AVP, sr. Otmar Oduber:

Minister Booshi Wever no a duna contesta na preguntanan

STA. CRUZ -- Parlamentario Otmar Oduber a trece padilanti cu Minister Booshi wever a bin den parlamento y no a duna ningun contesta na e tantisimo preguntanan cu e parlamentarionan a haci na dje. E unico contesta cu minister a duna, tabata riba e shelter cu e minister a pone den caya grandi. A mustra e minister e rapport cu tur hende incluyendo su coordinador den su oficina, director di e centro y tur empleado den e centro a bisa.

Entre otro cu e shelter no ta sirbi y cu e no ta funciona y cu ta haciendo e situacion pior ainda. Segun sr. Otmar Oduber pa Minister e shelter mester keda y si ta posibel mester bin un di dos shelter. Tanten cu e doño di e edificio tin e mes un faam cu esun di Hotel Central y tanten cu e compania di seguridad cu Minister Booshi Wever conoce hopi bon, por haya mas trabao y sigui eherce nan trabao, esaki lo keda asina!

Sr. Otmar Oduber ta mustra ariba e hecho cu Minister Booshi Wever no tin curazon pa henter e situacion aki. Sr. Otmar Oduber ta splica cu a mustra Minister riba e hecho cu e 2.5 miyon cu ta wordo gasta na e momentonan aki pa un hende cobra huur y pa un compania di seguridad wordo paga, unda cu e suma ey partido AVP por a usa pa yuda mas di 150 choller.



Remitido
Sr. Marco Marlin:

MENTIRA IGNORANCIA Y AROGANCIA TA E REQUISITONAN PA POR SOLUCIONA TUR PROBLEMA NA ARUBA. 1985 – 2007



Laga mi cuminza na cita e palabranan di Minister E. J. Vos (Watty) q.e.p.d. dirigi na e directiva di e instancia encarga cu Parke Nacional Arikok tempo e tabata na bida.

" Tezijnertijd zal de overheid in goed overleg met betrokkene tot een regeling komen ".

Lamentablemente e no t'ey mas cu nos, pesey permiti mi haci un yamada na Nel, Rudy, Marisol, Ramon, Eddie, Booshi, Nilo y Frido, esnan cu awe tin e tarea di dirigi nos pais y nos partido, pa refleha riba e simpel negoshi di huur un flashlight cu turista dilanti un cueba na ARUBA. Den ki direccion nos ta bayendo ora un cos asina simple ta lastra un polemica su tras. Tin ora pueblo ta sclama ora un hefe di departamento perde su trabao of wordo geschorst. Pero ta net e tipo di hefenan aki cu ta stroba e bon marcha dilanti di nos pais, tirando problemanan insignificante den scochi di nos dirigente, te esnan cu mester wordo manda pa nan cas pa djey nan refleha kico nan berdadero tarea ta. Bo tarea ta soluciona problema, no crea problema. Na kende Watty ta referi cu 'de overheid' kende ta e 'betrokkene' y ki significa e palabranan 'in goed overleg tot een regeling komen'.

Durante 22 aña 2 luna y 13 dia mi a lucha na cueba pa por tin entrada y durante varios aña a purba di mehora e industria turistico di San Nicolas y vecindario, door di pone borchinan turistico, drecha camindanan, produci mapanan turistico, duna hende incentiva pa traha cu turismo papia papia y papia te ora mi cansa. Wel shonnan, awor si mi a cansa di lucha tur dia, pa simplemente por biba na paz riba e pida baranca aki yama Aruba. Mi no por y lo no acepta 22 añanan mas di e mesun Guera cu instancianan concerni.

Mi a nace, wordo cria studia y ta biba na San Nicolas, nuebe yiu mi a cria aki , tur den un tempo bo por a yama nan mucha di cueba ya cu cada un a pasa nan Pasco, aña nobo, vakantie, tempo liber den cueba, na edad hoben di 5 aña nan por a cuminza guia turista, Nos te unico familia di San Nicolas cu ta ganando nan bida 100% di turismo diariamente den nos bario. Ora bo elimina nos bo a caba di elimina e industria di turismo na San Nicolas. Esaki no ta un merito e ta un lastima. Awel suficiente yoramento.

Mi no kier wordo obliga di bandona mi negoshi na cuebanan, tampoco mi no kier no kier no kier yega dilanti huez pa resolve esaki, pasobra mescos cu mala suerte y morto un caso ta yama otro. Y asina lo sigui cu casonan dilanti huez te ora cu tin asina un rabia entre e dos partidonan, cu pensamento racional no por mas. Despues lo bini e trato di odio y venganza. Igual cu Colombia, Iraq, Irlanda, Palestina, Libanon, Serbia, Croatia. Mi no a educa mi yiunan pa odia ni pa ta vengativo, mi prome dosnan a caba HAVO y ta studiando na USA y Hulanda e tercer ta caba VWO e aña aki y lo sigui studia na Groningen. Mi unico deseo ta pa nan caba nan studio y biba un bida den paz y harmonia cu nan prohimo. Y tin hopi yiu naturalmente.

Unavez cu busca mi derecho dilanti huez lo no tin ningn ganador sino tres perdedor. Mi persona e contra partido sea cu e ta Fundacion Parke of gobierno y nos pais Aruba. Aruba lo ta e perdedor mas grandi pasobra atrobe lo nos a demostra, cu nos ta incapaz como Arubiano di soluciona problemanan internamente pero si nos capacidad di crucifica otro repetidamente riba e pida baranca aki yama ARUBA.

Parce cu ya mi no tin amigo pa sali na defensa di mi familia manera tempo cu Watty ta na bida, ainda na morto mi tin cu cita palabranan di e gran politico aki den mi defensa. "Thank you blood". "Danki Watty" Awor si mescos cune, parce cu mi dianan na Aruba a yega su fin.

Marco Marlin
Cherokezenstraat #3
San Nicolas, 567-8323



Opinion Publico

Obesidad: un Problema Mundial

Obesidad a principia hopi aña atras, for di tempo cu a cuminza usa hormoon ariba nos animalnan cual ta nos dieta diariamente. Si nos kier soluciona un problema nos mester busca e causante. Obesidad na e momento aki a bira un problema mundial y ta conhuntamente mester busca un solucion. Aki na Aruba tur culpa ta wordo tira ariba bendemento di pastechi, hot dog, soft drink etc. na school. E cosnan aki semper tabata existi y ademas les di gym tabata ser duna na tur school. Que hubo di esnan cu no ta bay school y toch tin e problema di obesidad?

Antes cu nos tabata cria galinja na cas, nos por a bebe webo fresco curu tur mainta prome cu nos bai school. Contenido di nos alimento locual cu nos ta consumi awendia a cambia hopi y rapido den composicion. Un cambio pa cuminda saludabel, ta poco hende por carga cu e gasto. Berdad, e mundo di awendia tin mester di mas movecion door di actividad fisico. Antes mayoria mucha tabata core bicicleta, awendia ta bo den competenica bo ta mira esaki. E motibo cardinal ta e trafico cu a bira satura y peligroso. Awendia galinjanan ta pone sin gay y ta bira dobbel den tamaño den apenas seis siman. No papia mes di e bacanan cu dobbel lomba y e otro animalnan cu ta wordo cria cu hormone. E cosnan aki tin e major influencia ariba obesidad pero ningun hende ta mete den esaki, pasobra e tin di haci cu economia di algun pais.
Laga nos no hunga cu e problema aki y tira un bista mas profundo pa por yega na e raiz. Galiña ta un di e cumidanan mas consumi mundialmente y nos por ripara e influencia esaki ta haci ariba e ser femenino di apenas 9 aña.

Un observador

Remitido

PROBLEMA DI CHOLLER

Prome cu Hotel Central a bira un shelter den centro di Oranjestad, mi a mustra mi preocupacion den corant. Ta un berguenza cu awendia tin mas di 156 choller evadiendo centro di Oranjestad. E shelter tabata un bon comienzo pero no a sigui e resto di e programa. Esaki mester tabata pa kita por lo menos regula bendemento cu ta tumando lugar den casi tur distrito di Aruba. Si nos por frena e bendemento ta e raiz nos mester destrui.
Treciendo tur sorto di centro cu personanan califica lo no soluciona e problema si no logra stop e bendemento unda e problema real ta sinta. Si no por haci esaki, tur otro cos lo fracasa. Nos no mester copia leynan di paisnan grandi, pasobra nos ta un comunidad chikito di apenas 100.000 habitante ariba e superficie di 19,6 miya largo x 6 miya hancho y un total di 77 miya cuadra. Practicamente tur hende conoce otro y tambe e bendedor- y doñonan di droga. Duna e polisnan e autoridad y tools pa nan por haci nan trabao y prepara lugar adecua cu hendenan califica pa por guia e enfermeronan aki den e proceso di curacion. Si berdaderamente nos kier duna un man anto mester kita e causante, esta e droga for di caminda. Stop cu politikeria y ban gara e toro na su cacho.
UN OBSERVADOR

Remitido:

Chines ta cobra pa caha bashi y usa caba, NO POR !!

Solo permitimi un espacio den bo corant cu locual ta pasando aki na nos dushi Aruba.
Mi tabata tin mester di dos caha di carton bashi, mi casa a bay Winter Garden na Savaneta waak si e por a haya dos caha di carton pami. Awel ora el'a bin cu e dos cahanan, el'a bisami cu e Chines a cobr'e afl.1,50 pa e cahanan. Tabata falta pa el'a cobre BBO tambe. Mi casa ta bay Winter Garden tur dia pa cumpra berdura, fruta y cos cu nos mester. Nos ta gasta tur dia afl.25,- pa afl.40,- na e Chines sinberguenza ey. E Chines ta golos pa placa. Poco dia pasa un cliente a laga resto di placa pa duna e muchanan cu ta paketa eynan. Mi tabata para den rij e momento ey, el'a core bisa e cahera "dunami e resto di placa, mi mester di dje": e suma di 50 cent, increibel. Mi a haya masha duele di e muchanan cu tabata para eynan. Ta parce cu Aruba ta na soño, e Chinesnan ta probecha di nos bon voluntad di tur banda. Nan ta hisa nan prijsnan demasiado halto plus cobra pa tur cos. E cahanan aki ta usa caba y cu nan ta bentanan afor. Awor falta pa nan cuminza cobra pa e bon cu bo ta haya tambe. No por!

Nomber conoci na mesa di redaccion

Grupo Scout Ora Ubao cu invitacion pa koffiemorgen

STA. CRUZ -- Grupo Scout Ora Ubao kier a invita un y tur pa nan tremendo actividad cu lo ta un koffiemorgen pa recauda fondo.
Fecha: 17 Mei 2007
Ora: 08:00 AM – 02:00 PM
Lugar: Colegio Ora Ubao
Prijs: Afl: 5,- pa ticket

Bini uno bini tur y contribui cu Grupo Scout Ora Ubao.

Tambe lo bay tin pastechi, croket, pan cu hamburger, hotdog y hopi mas. Y lo bay tin Dino Jump pa e muchanan, musica, wega y mas.

Choller ta exigi di turistanan pa nan bay cumpra un sapato p'e

STA. CRUZ – Dialuna pa 7.30 di anochi patruya di San Nicolas ta bay na un tienda den Bernhardstraat na unda cu tin un choller fastioso. Na yegada polis ta papia cu e doño di e negoshi e homber W.L. naci na Hong Kong di 43 aña. W.L. ta bisa cu e conocido choller J. Cathlin a para un paar di turista y ta exigi nan pa drenta den e negoshi y cumpra sapato p'e. E turistanan a spanta y a bay cumpra sapato p'e. E choller ta sigui molestia otro turistanan y nan a haya miedo di dje. Pa ora cu patruya a yega ya no tabata tin turista ni e choller.

Molester di cabay na Bubali

STA. CRUZ – Central ta manda patruya di Noord dialuna merdia pa 1.30 patras di un supermercado na Bubali na unda cu bisiñanan tin molester di un cabay. Na yegada enberdad polis ta bin topa cu un cabay mara na un palo di luz. Polis a dicidi di yama e doño e homber J.P. E homber J.P. ta bisa cu enberdad e tabata e doño di e cabay pero el a dune na un otro hende. El'a priminti tambe cu e ta bay yama e doño pa e bin busca su cabay.

Espectaculo pa hubentud!

Gran final cu show espectacular



Celebrando e di 6 aña consecutivo di e maximo evento deportivo escolar.

Cu:

Mas di 2000 studiante

Mas di 50 scol participando

Mas di 10 mil florin na premio

Mas ambiente, espectaculo y divertición pa henter publico.

Diasabra awor pa 5'or di atardi. Lo tin show di baile, entrega di premio y bon ambiente. Show di Elvin Croes y invitado internacional Joey Montana cu presentacion pa hubentud escolar. Lo tin un partido di futbol entre e top scolnan di e aña aki pa e titulo di campeon.

Bin apoya bo scol, bin mira scolnan di bo bario bataya. Bin apoya bo yiu y bin mira prospectonan deportivo hunga.

Clausura di:



Olimpiada Escolar Betico Croes

Olimpiada Escolar Betico Croes 2007
Clausura Oficial, Diasabra 19 di mei 2007
5pm te cu 9pm
na Stadion Guillermo P. Trinidad

MACS Ministerio di Labor, Cultura y Deporte · Aruba Lottery · IDEFRE











Nuni's Memorial Weekend Street legal tabata yen yen!!!

Diasabra 12 di Mei 2007, comentarionan a cay cu Palo Marga tabata tin hopi tempo sin a perde conteo den tur e autonan cu a para den rij pa asina bay abou.
Increiblemente cuanto auto, brommer, scooter, quads y sin laga afo e fanaticada riba tribune a presencia e careda di caya diasabra anochi. E anochi tabata sigur uno cu hopi ambiente, hobennan cu a cuminza den e mundo, y sigur nos por a admira e damanan entre nan!!! Way to go girls keep it up!! Aunke cu e anochi tabata mustra uno hopi largo, y nan kier a drecha e fayo chikito cu tabata pone cu e generator no por a duna 100%,The Boss Racing Organization a dicidi pa a pospone e careda aki y sigui cu ne diasabra venidero cu ta dia 19 di Mei 2007.Cual hopi a haya toch un hopi bon iniciativa di The Boss ya, cu tabata birando hopi laat, tambe y ainda faltando masha hopi coredornan pa bay abao ainda. Nos di Solo di Pueblo un biaha mas ta trece mas imagennan di esnan cu ta den e mundo di dragracing, asina ta watch out y smile at the camera.







Atletanan Arubiano di Bicicross a raspa cu premionan na Maracaibo





STA. CRUZ – Dialuna atardi a regresa for di Marracaibo un delegacion cu 13 atleta di Bicicross Aruba, na unda nan a participa na e novena y decimo Valida Internacional UCI Lation America Ranking. E competencia a tuma lugar dia 12 y 13 di Mei den stadion Misael Vilchez na unda tambe e weganan Copa America lo tuma lugar.

Premionan cu e delegacion di Aruba a conkista na Maracaibo ta lo siguiente: Den categoria di 8 aña, Ranzino Thijsen a termina na prome lugar, Igmar boekhoudt na di Segundo lugar y Dion Carolina na di cinco lugar.

Den categoria di 9 aña, Zyqion Soekander a bay cu e prome premio y Ashwin Dabian a sali number dos.

Den categoria di 14 aña Ishwar Martijn a bolbe sali na di prome lugar.

Den categoria 15 aña Jeanno Maduro a Sali na di 7 lugar.

Den categoria Mucha muher di 7-8 aña e campeona mundial Shanayah Howell a bolbe bay cu e prome premio.

Den categoria Mucha Muher 13-14 aña Ishcani Martijn a Sali number un cu e prome premio.

Den categoria Elite, Jobert Reyes a logra di 7 puesto den final y asina tambe a clasifica pa e weganan Panamericano 2007 cu lo tuma lugar na Juli na Rio de Janeiro.

Awor e dos clasificadonan pa e weganan Panamericano ta Bryan Elizabheth y Jobert Reyes. Nos ta spera cu esnan cu ta den e posicion pa por inverti den e muchanan aki, lo por haci esey tambe. Nan gastonan ta hopi halto. Den hobennan bo tin speranza pasobra na edad halto no ta hecha mas.

Nos di Solo di Pueblo kier a felicita henter e delegacion cu e hazaña aki.





Santa Fe ta derota Washington 3 pa 1

Lifida Division A

STA. CRUZ -- Diasabra e team di Washington a bay bishita Santa Fe.

E dos team a cuminza e wega cu hopi smaak. Santa Fe a domina e prome parti di e wega, cu a resulta den dos gol.

Na e di dies minuut Jordy Essed a duna un pass pa Bas Stock, ken a keda trankil dilanti di e keeper di Washington: 1 - 0 pa Santa Fe.

Prome cu half time Jordy a busca y haya Jorman Muñoz cu un tremendo paso. Jorman a laga e keeper di Washington sin chens cu un cabezaso sublime: 2 – 0 pa Santa Fe. Despues cu half time entrenador Orlando di Washington a haci un paar cambionan strategico, cu a resulta den un presion duro riba gol di Santa Fe.

Pero keeper Stanley Valois-Smith tabata e obstaculo grandi pa e delanteronan di Washington.

Stanley a blokea tur e balanan links y rechts den su gol, te cu el'a blokea un penalty.

Manera por bay den futbol, en bez cu Washington a score un gol, Santa Fe a counter via Jordy cu a pass e bala hopi skerpi pa Jorman: 3 – 0 pa Santa Fe. Na ultimo minuut di wega, Kevin a score e gol di honor pa Washington, un cabesaso sublime f'e un tremendo cruzada di Jefferson.

Un bon wega cu a keda masha sportief di ambos banda dor cu Concacaf referee Willem Bant tabata tin tur cos bao control tambe.

ARUBA N.A.S LITTLE LEAGUE 2007
SCHEDULE PLAY-OFF FOR JUNIOR DIVISION

DATE	TIME	HOME	RUNS	VS	VISITORS	RUNS	FIELD	ONDUTY
May 18/2007	5:00pm	BADIA 1			VALERO 4		C.B.N	Jose
May 18/2007	7:00pm	BODY PULSE 2			COCA COLA 3		C.B.N	Juan
May 19/2007	10:00am	VALERO 4			BADIA 1		C.B.N	Dede
May 19/2007	12:00pm	COCA COLA 3			BODY PULSE 2		C.B.N	Kenneth
May 20/2007	10:00am	BODY PULSE 2			COCA COLA 3		C.B.N	Fichi
May 20/2007	12:00pm	BADIA 1			VALERO 4		C.B.N	Idelle

Playoff lo ta best out off three semifinale, pa motibo di tempo finale tambe lo ta best out off three.

Resultadonan di torneo di San Nicolas Jrs. dedica na Rey Nicolaas





STA. CRUZ -- Dia 30 April y 1 Mei 2007 a tuma lugar e torneo di San Nic Jrs dedica na un gran deportista Rey Nicolaas.
San Nicolas Juniors kier felicita e ekipo hoben Unity Softball Team cu a titula Campeon derotando den final e fuerte ekipo di Bao Palo cu a keda cu e trofeo di Sub-Campeon.



E ekipo fuerte Dominicano Pedro Marcorisana a sali di tres lugar y Serlimar a haya e trofeo di 4 lugar. San Nicolas Juniors kier felicita tur team cu a contribui cu e torneo aki, y tambe nos kier felicita Sr Buchi Kelly ex-tesorero di S.V. San Nicolas Juniors 1979 cu a contribui cu algun material di training y nos lo sigui conta cu ne.
Y tambe Njax Rasmijn cu ta yudando nos pa haya un sponsor pa tur nos ekiponan di Infantil cu minibaby baby Infantil A B y Menor y Junior y division dos.
Y Rupi Rupi nos ta warda riba bo yamada, thanks anyway pa boso participacion y promise.
Y San Nicolas Juniors ta invita tur mayornan di San Nicolas y Vecindario cu tin yiu homber di 4 pa 16 por inscribi nan yiunan ainda pa participa ainda den nos team, nos tereno di training ta dilanti Centro Medico San Nicolas of dilanti e botica den Bernhardstraat y horario di training ta 4.30 pa 6.30 tur diamars y diahuebs.
Y trainernan ta Rafael Flanders y Jean R Mesidor y bao guia di Ronny Vrolijk.
Tambe tin lugar ainda pa e team di mucha muhernan cu ta di 8 aña pa 14 y tambe horario di training ta mescos.
Pa mas informacion yama Ronny na 564-8856 of Rafael na 7454810.
San Nicolas Juniors tin un proyecto grandi pa nos hubentud di San Nicolas y pesey si tin mas voluntario cu kier yuda, por bin riba nos tereno of acerca un miembro di directiva.
Y pronto lo tin e reunion general na unda un directiva nobo lo wordo eligi, y si abo ta kere cu bo kier yuda cu nos proyecto bo ta bon bini, y solamente bo mester di 3 firma di miembro di hungadornan di division dos pa participa den eligimento di directiva.

Britania a empata cu Nacional





STA. CRUZ – E dos partidonan pa e anochi di playoff tabata Britannia vs Deportivo Nacional.





Tabata un partido den e prome tempo hopi movibel y basta velocidad y forza. Atakenan rapido di ambos banda.

Na di 19 minuut Deddo ta ricibi e bala y cu bon definicion ta duna su ruman Jonathan e bala cu ta manda un cañonazo pa Britannia bay ariba cu 1-0.

Di dos tempo Nacional ta bin cu mas coordinacion, briyo y corahe.

Aunke e speed di ambos ekipo a baha un poco den di dos tempo pero nacional tabata esun cu tabata mas den atake y ta sigui lucha te na yega empata 1-1 cu gol di Cherney Leon.

Nacional tabata un poco den defenza y mucho agrupa, lateralnan ta cera mucho y no ta duna espacio pa expande e hugadanan. Door di esey Jonathan ta haya espacio y Britannia tabata forma su atakenan peligroso dilanti gol di Nacional. Detto ta hay'e si so cu portero pero Antonio Giel un biaha mas ta trece salvacion.

Nacional tambe ra forma su atakenan y ta bin anota e di dos gol pa bay dilanti ora cu Jonathan Leest ta los un tiro bon coloca pa haci e score 2-1 pa nacional. un rato despues Britannia ta haya un penalty pa empata e partido na dos pa banda cu cual score e partido a termina tambe. Tabata un partido yen di emocion na unda e publico a goza.

E dos porteronan a haci un tremendo trabao. Tambe nos a ripara cu ora un hungador tackle otro esun ta duna man y ta wordo acepta tambe cos cu ta mira masha poco.

Awor aki nacional tin 3 punto, Britannia3, RCA 2 y la Fama 0.





Resultado Fedeveta Balashi 40+ 2007

STA.CRUZ--Eweekend cu ta tras di lomba e campeonato valido pa Fedeveta Balashi 40 plus a completa su di 6 for di 12 ronde di wega.
E campeonato di 40+ tin 13 team participando y campeonato regular ta programma pa termina na comienzo di Augustus y despues ta sigui 3 siman di play off.
E campeonato di 50+ tambe ta na caminda y ta riba Schedule pa inicia dia 1 di Juli.
Pues nos ta pidi nos hungadornan di 50+ pa cuminza los e body na tempo y no warda te ultimo momento pa cuminza train, pasobra e spiernan lo no bay wanta.
Biniendo bek pa 40+ nos a haya e siguiente resultado di wega. Riba tereno di Caiquetio Roma ta vence Caravel 4 pa 0, golanan anota pa Silvio Monsanto 2x, Naiz Oduber y Frencel Geertruida.

E di dos wega na Paradera Atletico a cai venci na man di SCA cu e score di 4 pa 1, Yu Fuentes 2x, Jorge Croes y Jochi de Cuba a score pa SCA. E ultimo wega na Caiquetio a wordo gana pa Nacional cu a score 4 biaha, Pedro Figaroa, Lazomori, Sevillano y Carlos Garcia pa percura pe golnan, mientras pa Teachers Clement Krozendijk a salba honor.

Na veld di Jong Brazil tambe 3 wega a wordo hunga y den e prome partido Sportboys y Barcelona ta parti e puntonan, Gregory Koots y John Lopez ta anota y pa Barcelona De Vega ta anota tur dos gol.

E di dos wega di e anochi deportivo Rooi Afo ta cai venci cu e score di 2 pa 1 na man di Phoenix, Elvis Arends y John de Cuba ta percura pa e golnan di victoria.
Den e ultimo partido 6 gol a cay, pero no tabata suficiente pa gana e wega, como esaki a keda empata 3 gol pa banda, pa Inter Rafael Vanega 2x y Sabino Martinez ta score, mientras Richard Henriquez, Charles de Palm y un auto gol a pone cu e wega a keda igual. Refereenan cu a pone cu e weganan por a sigui ta, Fan Dijkhoff, Erwin Helder, Monique Ras, Ernst Mohamed y Oscar Bermudez di Caravel.
E weekend venidero e weganan di 35+ lo tuma lugar riba veld di San Luis, pa 05.30 JBrazil vs Rooi Afo, 07.00 Inter vs Phoenix y pa 08.30 SCA vs Teachers.
Na veld di Bubali pa 05.30 Roma vs Sportboys, Maritimo vs Bubali y pa 08.30 Nacional vs Caravel. Nos ta pidi tur team pa ta na ora pasobra no tin waiting time.
Fin di e siman aki atrobe nos ta invita nos fiel fanaticada pa bin apoya nan team preferi.

Resultado careda ciclismo ruta 13 di Mei, 2007

George Winterdal ta gana circuito Sero Cristal

Recordatorio 16 di Mei: Ride of Silence Bike Tour

STA. CRUZ -- Diadomingo dia 13 di Mei Aruba Wieler Bond a continua temporada di ciclismo di ruta cu e prome careda di un Points Series cu otro prueba duro: e circuito di Paradera, cu subidanan fuerte di Sero Cristal, Rooi Prikichi/Mativididiri y regresando start/finish na Bloemond via Sero Pita.
Durante prome mitar di careda no tabata tin tanto accion, aunke a mantene un paso fuerte bao guia di e principal actornan Lucien Dirksz, George Winterdal, Maximilian Irving y Gino Hodge. Den di cinco vuelta riba subida di Cristal George Winterdal y Lucien Dirksz a separa di e grupo y a bay en busca di un victoria den sprint final, como ningun di nan dos tabata parce dispuesto pa forza un otro escapada. Den e sprit final George Winterdal a impone di leu caba pa bay cu victoria den tempo di 1:53: 04.
Tras di e lidernan Maximilian Irving a cay atras cu problema tecnico y Gino Hodge mester a keda contento cu un tercer lugar.
Junior Angelo Farro, cubriendo mesun distancia, a mustra bon riba e subidanan pero no a desafia e lidernan durante nan escapada. Gilbert Semeleer cu no ta riba su tereno favorito den subida, sinembargo a mantene su mes hopi bon pa termina na di dos lugar den un tempo bao di dos ora.
Den e otro categorianan, pre-junior Adolfo Gomes tabata fuerte atrobe, protagonizando un di e poco escapadanan dilanti henter e grupo di Elite y ta termina cu un bon tempo den 1: 24:46. Albert Raven ta gana den categoria Masters, Fabio Sanchez ta vence den Submasters. Den categorianan Kids Akeem Kock a gana categoria I, Diandra Gomes a gana categoria II y Shakeem Lewis a sorprende cu victoria den Cat. III.

RECORDATORIO IMPORTANTE
Diarazon 16 di Mei Aruba ta uni cu e evento internacional RIDE OF SILENCE, atraves di un BIKE TOUR.
Meta: atencion pa inseguridad den trafico, cu ta menaza tur ciclista. Tambe ta conmemora esnan cu a bira victima di trafico riba bicicleta na henter mundo.
Start di e recorido silencioso aki ta na Plaza Betico Croes, 19:00 y ta bay direccion hotelnan high rise, termina dilanti di Champions' Bar na Marriott.
Nos ta spera tur nos coredornan y tur otro aficionado di ciclismo pa coopera cu e evento aki. unda tin un refresco ta spera tur participante.
No tin t-shirt, ni sponsoring, ni musica, solamente un tour tranquil pa tur hende di tur edad y cu tur bicicleta. Luz ta recomendable mirando e ora, pero tambe ta percura pa vigilancia amplio cu luz pa garantiza seguridad di tur coredor.

ANUNCIONAN DI AWB
Siguiente actividadnan:
Points Series 2: Pa motibo di Ultimate Challenge dia 27 di mei, tin un cambio den calendario. E siguiente careda den e actual Points Series lo ta: dia 2 y 3 di juni 2007
2 Juni 2007: Time trial Paradera – Sombre (11 km)
3 Juni 2007: Circuito Centro di Bario Dakota
9Juni 2007: Time trial Pos Chiquito – San Fuego
10 Juni 2007: Circuito Warawara

Mountain Bike Tour/ Race
Pa motibo di e cambio di calendario nos ta considerando organiza un careda di mountain bike riba diasabra 26 di Mei, cumpliendo asina tambe cu e compromiso pa regularmente organiza evento di mountain bike. Anuncio di lugar y demas detaye lo sigui pronto.

Meet Aruba ta yuda sponsor e PMPI Lead Conference anual na Doubletree Hotel na Crystal City, den e area di Washington DC

STA. CRUZ – Riba peticion di Donna Del Gallo cu Meet Aruba, Maureen Bunyan, un periodista veterano y ABC News Anchor, a bai di acuerdo pa ta e orador durante e PMPI Lead Conference anual na Doubletree Hotel na Crystal City, den e area di Washington DC.

Na cuminzamento di su discurso, el'a menciona su hubentud ideal na Aruba. El a kere cu henter mundo tabata manera Aruba – trankilo y na paz. Na Aruba, el'a conta e publico presente, el'a lanta rondona pa asina hopi cultura, tur trahando hunto y tur na paz cu otro. El'a muda pa Merca y a haya un susto grandi, el a bisa.

Maureen tambe a papia tocante liderazgo y a bisa cu lidernan poderoso ta tuma e tempo pa siña tocante nan mesun pensamentonan y sintimentonan prome cu nan ta purba di influencia otronan. El'a nota tambe cu e enfoke principal mester ta riba forza, no puntonan di debilidad.

MPI ta e organizacion profesional mas grandi na mundo pa e industria di reunionnan y convencionnan, cu mas di 20,000 miembro na 60 pais. PMPI, e capitulo di Potomac di MPI ta e di dos capitulo di MPI mas grandi na mundo cu mas di 1000 miembro – 54% di cual ta representa e comunidad di planeadornan, incluyendo planeadornan di asociacion, corporativo, gubernamental y independiente.

E orador pa e seminario cu tabata un dia largo tabata Rafael Colon cu Voices International. E ta un orador principal y motivacional experiencia. El a discuti liderazgo basa riba forza, y a hiba e grupo door di hopi ehercicio experiencial, cualnan ta wordo discuti den su buki "Journey to Success."

E participantenan tambe a haci un test di evaluacion propio cu ta yama "Interact Personal Strengths Profile," cual a yuda e participantenan mira kico nan estilo di interaccion ta, y con pa traha cu otro estilonan tambe.



Left to right: Vicki Hess-speaker, Linda Carter – PMPI president, Rafael Colon – Voices Internacional and Lead Keynote speaker, Maureen Bunyan, ABC News, Eden Capuano – Voila! Meetings & Event Management, Donna Del Gallo – Meet Aruba, and Linda Erickson – DC Convention Center.



Maureen Bunyan – ABC News Anchor in Washington DC.

JCI ARUBA A HASI BISHITA OFICIAL NA CAMARA COMERCIO DI ARUBA



STA. CRUZ -- Den un ambiente ameno JCI Vice Presidente Ray Jong A Lock compaña pa tanto Presidente di JCI Aruba Dave Martinus i Presidente di JCI Aruba Female Tasha Tromp tabata di bishita na Camara di Comercio di Aruba. Durante e bishita aki nan a tene un reunion cu Presidente di Camara di Comercio Sr. Edwin Roos y Gerente di Business & Support Sra. Laureen Dix, caminda nan a ricibi informacion tocante kico Camara di Comercio ta haciendo pa communidad. Tambe JCI Aruba y JCI Aruba Female a haya e oportunidad pa splica mas tocante e organizacion di JCI. Na mes momento JCI Aruba y JCI Aruba Female a tuma decision concreto pa tin un mihor relacion cu Camara di Comercio y tambe mas cooperacion den futuro. Esaki na forma di trainingnan pa miembronan di tur dos organizacion di JCI I tambe comunidad di Aruba.

JCI Aruba, Junior Chamber International Aruba ta un organizacion Internacional pa hendenan hoben entre e edad di 18 pa 40 aña.

E meta di e organizacion ta pa desaroya hendenan hoben door di duna nan entrenamento den liderazgo, siña nan carga responsabilidad social, con pa nan ta emprendedornan exitoso y siña nan sentido di hermandad. Tur esaki cu e meta cu hendenan por comprende otro mihor y por crea un comunidad mas positivo.

Brenden F Mc Carthy di apenas 10 anja honra na Playa Linda Beach Resort pa Aruba Tourism authority



STA. CRUZ — Recientemente Aruba Tourism Authority a honra e hobencito Brenden F. Mc Carthy, di Everett, Massachessette como bishitante Distingui, pa e hecho di ta bishitando Aruba pa 10 aña consecutivo. Brendent ta di bishita Aruba 2 biaha pa aña conhuntamente cu su mayornan cu porcierto ta biniendo mas di 20 aña consecutivo. Sr. Francis Jacobs, Relacionista Publico di Aruba Tourism Authority, a haci e acto oficial den nomber di Gobierno otorgando Brendent su certificado corespodiente y alavez a gradicie y su mayornan pa nan lealtad demostra pa asina tanto aña na nos isla y e comunidad di Aruba. Sr. Jacobs a declara na e bishitantenan cu "desde awe mi kier boso considera Aruba como boso mes un cas y no boso di dos cas leu di cas mas".



Segun Brendent a declara na Sr. Jacobs, cu e motibonan principal cu nan ta biniendo Aruba asina tanto aña ta: nos hendenan amable, nos clima maravilloso, vuelo directo for di New York, nan ta sinti nan mes na cas, nan yiunan ta contento di ta na Aruba, variedad di restaurant, Acomadation na Playa Linda y tur su amigonan na Aruba.

Durante e celebracion tabata presente, Ivette Tromp, Concierge cu tambe a gradici e bishitantenan den nomber di dicho resort.

JCI Aruba cu bishita oficial na Parlamento di Aruba

STA. CRUZ -- Recientemente JCI Vice Presidente Ray Jong A Lock encarga cu JCI Dutch Caribbean tabata cu bishita na Aruba.

Durante su estadia Sr. Ray Jong A Lock hunto cu Presidente di JCI Aruba Dave Martinus como Presidente di JCI Aruba Female Tasha Tromp tabatin un encuentro cu Presidente di Parlamento, Drs. Mervin Wyatt-Ras.

E encuentro aki tabata uno hopi interesante caminda tanto JCI Aruba como JCI Aruba Female a haya e oportunidad pa intercambia ideanan pa traha hunto cu Parlamento di Aruba den diferente areanan.

Un bon manera pa traha hunto ta ofreciendo hobennan profesional oportunidad nan atravez di p.e. Parlamento Hubenil pa desaroya nan skills den diferente area manera public speaking y tambe debating.

Na mes momento JCI Aruba ta ofrece oportunidadnan pa tuma y/o duna trainingnan clave y practico, oportunidad pa crea, participa y dirigi proyectonan na bienestar di nos comunidad; oportunidad pa organiza eventonan tanto local, nacional y hasta internacional.

Tur esaki pa e profesionalnan hoben por ta lidernan grandi den e comunidad Arubano.

JCI Aruba, Junior Chamber International Aruba ta un organizacion International pa hendenan hoben entre e edad di 18 pa 40 aña.

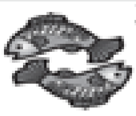
E meta di e organizacion ta pa desaroya hendenan hoben door di duna nan entrenamento den liderazgo, siña nan carga responsabilidad social, con pa nan ta emprendedornan exitoso y siña nan sentido di hermandad. Tur esaki cu e meta cu hendenan por comprende otro mihor y por crea un comunidad mas positivo.



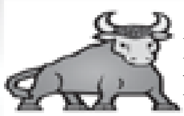
Horoscope

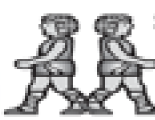
SOLO DI PUEBLO DI DIA


Aquario: 20Jan.-21Feb.
Lo bo no ta capaz pa culpa cualkier otro hende, ya cu esaki probablemente ta resultado di bo propio gananan eruptando for di profundidadnan scondi di bo mente inconciente.


Piscis: 21Feb.-20Maart.
No hala atras, tuma cualkier oportunidad pa kibra atravez di cualkier cos cu bo tabata evitando.


Aries: 21Maart.-19April.
Hopi biaha bo ta cla pa distraccionnan placentero for di bo responsabilidadnan, pero awe no ta asina facil.

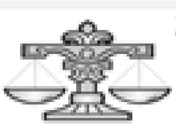

Tauro: 20April.-20Mei.
Bo estado social por wordo afecta door di loke hendenan ta spera dib o awor.


Geminis: 21Mei.-20Juni.
Si bo continua cu un peticion inusual, bo por lamenta esaki despues.


Cancer: 22Juni.-22Juli.
Ainda, bo no kier laga ningun hende na caya. Haci loke ta posibel, pero no sea duro cu bo mes si bo bira fastioso durante dia cu temporariamente bo ta cana bay for di nan.


Leo: 23Juli.-22Aug.
Ideanan loco riba loke bo kier por inesperadamente aparece den bo mente awe y por hacibo basta exita.

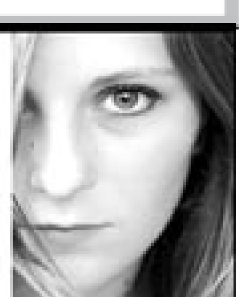

Virgo: 23Aug.-22Sept.
Purba di no permiti e deseonan aki domina bo bida.


Libra: 23Sept.-23Oct.
De facto, bo por filtra concientemente bo sentimentonan asina cu lo bo no sali for di bo rumbo.


Scorpio: 24Oct.-21Nov.
E reto ta discerniendo cual emocionnan ta vale la pena sigui.


Sagitario: 22Nov.-21Dec.
No tene miedo pa considera posibilidadnan mas grandi cu normalmente bo por scoge.


Capricornio: 22Dec.-19Jan.
Bo por bira basta "upset" awe si un hende ruina bo diversion, pero tene na cuenta cu realmente nan no ta purbando pa haci bo bida dificil.



Pronostico di Tempo

Tempo: Cielo lo ta leve te parcialmente nubla, de vez en cuando hopi nubla pero tempo lo keda seco na casi tur caminda. Biento: Modera te basta fuerte for di direccion oost; forza 3 te 5 (13 te 39 km/ora, 7 te 21 nudo). Principalmente den dia, de vez en cuando fuerte te duro den rafaga; forza 6 te 7 (40 te 61 km/ora, 22 te 33 nudo). Situacion general: Den proximo 24 ora por spera diferencia basta grandi den presion di aire riba parti oriental di Caribe loke lo resulta den bastante biento riba nos islanan. Ademas di esey, un area grandi cu stof fini procedente di Sahara a drenta Area di Caribe awe y lo reduci nos visiblidad bastante, tanto awe como mañan. Mas aleu lo tin algun momento cu bastante nubia riba nos islanan pero chens pa awacero sin embargo lo ta limita. Pa e motibo aki, e secura actual lo sigui prevalece. Condision di lama: Cu altura di olanan entre di 1 y 2.5 meter (3 pa 8 pia), lama na principalmente parti noord y oost di nos islanan lo ta bastante bruto. Ta recomenda ocupantenan di boto chikito y hende cu ta landa pa tene cuenta cu esaki y no bay mucho leu for di canto.

Cabaron Jumbo Pica den saus creole

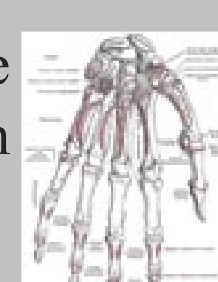


Ingrediente:
200gr. aroz
100 gr. Cabaron jumbo laba
1 1/2 dl. Chunky Vegetable Primavera Pasta Sauce
250gr. manteca
2 pica cora
1 siboyo
1 teenchi di knoflook
1 promenton geel
1 tomati

Preparacion:
Pone e manteca den un plancha y hasa e cabaron pa 2 minuut banda banda. Corta e knoflook, pica cora, promenton, siboyo y tomati na pida chikito. Pone e pasta saus den un weya, pone tur e ingredientenan acerca y cushina riba candela abao pa 5 minuut. Pone e cabaron acerca y cushine pa 10 minuut. Cushina e aroz manera ta custumber y sirbie riba un tayo, pone e cabaron den e sause creole acerca y dorna cu un pida peterselie.

Pa bo informacion

Aproximadamente entre un 8 y 13% di e poblacion mundial ta usa man robez



SUBWAY SANTA CRUZ TA KIBRA RECORD DI BENTAORANJESTAD



STA. CRUZ -- Diasabra ultimo gerencia di Sublicious Aruba NV, Operador di e restaurantnan di Subway na Aruba, durante un encuetro ameno a malcria empleadonan di Subway Santa Cruz pa e hecho cu nan a kibra nan record di venta pa di dos biaha desde cu Sublicious Aruba NV a tuma over e restaurantnan di Subway.

E prome biaha cu e record di benta a wordo kibra, cu por cierto ta data desde apertura di e tienda, a wordo kibra cu un diferencia minimo.

E biaha aki e TEAM a bay all the way y a kibra e record cu un cifra mucho mas halto y tabata motibo pa Management celebra esaki cu e personal. Managing Director di Sublicious Aruba NV, Sra. Gina Bermudez-Leo, a expresa su palabranan di aprecio pa e empleadonan cu a duna sosten na Sublicious Aruba NV te awor aki y pa nan esfuerzo y motivacion pa ofrece nan clientenan Calidad, Servicio y limpieza optimal. Na mesun momento Sra. Bermudez-Leo a expresa cu mirando e desaroyonan e ta kere cu e TEAM aki lo bai kibra nan mesun record algun biaha mas e aña aki ya cu nan ta hopi motiva y enfoca den nan trabao.

Sra. Bermudez-Leo ta manda un palabra imenso di danki na pueblo di Santa Cruz pa e sosten grandi cu nan a duna na Subway.

El'a enfatiza cu Sublicious Aruba NV ta trahando duro pa ofrece pueblo di Aruba productonan cu ta aporta na un estilo di bida saludabel.

Mirando e reaccion di clientenan riba recien introduccion di Subway su Fresh Fit Meals, por conclui cu sigur e combonan nobo incluyendo e 'Subnan' cu menos di 6 gram di vet a cai na nan agrado.

Entretanto Sublicious Aruba NV ta pidi pueblo di Savaneta pa keda pendiente pasobra pronto lo habri un restaurant nobo banda di Marathon Video.

INSPIRE TEAM I SU SERVICIO NA COMODIDAD





STA. CRUZ -- E team di INSPIRE, originalmente trahadornan di FRONT DESK Y BELL STAFF DIVI tin un meta di trece intertenimiento y educacion pa e muchanan di ARUBA , Nan prome proyecto tabata pa entretene e muchanan di Y.M.C.A.

Dia 20 di April nan a presenta un pelicula na Y.M.C.A. SAN NICOLAS.

E muchanan di Y.M.C.A. DAKOTA a wordo transporta cu bus na Y.M.C.A. SAN NICOLAS. Popcorn y cos di bebe a wordo sirbi na e muchanan pa e INSPIRE TEAM na unda cu e LEISTERNAN por a tuma un break y tambe a waak e pelicula.

INSPIRE TEAM tin un otro proyecto na JUNI.

Di robez pa drechi bo ta haya; Beatrice Ochoa, Filo Figaroa, Pearl Lake, Shadaissy Lake, Michelle Portier, Vivian Heyliger, Eveline Boekhoudt, Magaly Winklaar, Betina Ochs (halto drechi), Yee Ting Held, Raymond Maduro, Nelson Perez(abao).

Mas di e Fiesta di RUMBA 91.5 FM na Havana















Celebracion di Dia di Mama di Grupo Flor di Bini Bini





STA. CRUZ – Na Club Don Bosco na Noord Grupo Flor di Bini Bini a celebra Dia di Mama en grande diabierna ultimo. Cu musica sin fin di Patan Farro y su grupo y tambe un caha di orgel di Naco Wernet cu a zona masha dushi mes. Na final di e celebracion e mama nan a wordo elegi. Mama Flor di Bini Bini tabata Bertha Christiaans, Mama Flor di Trinitaria tabata Nata Wolff y Mama Boluntario di Flor di Bini Bini tabata Juanita Tromp. Pabien ainda na tur mamanan di Aruba diparti Solo di Pueblo.







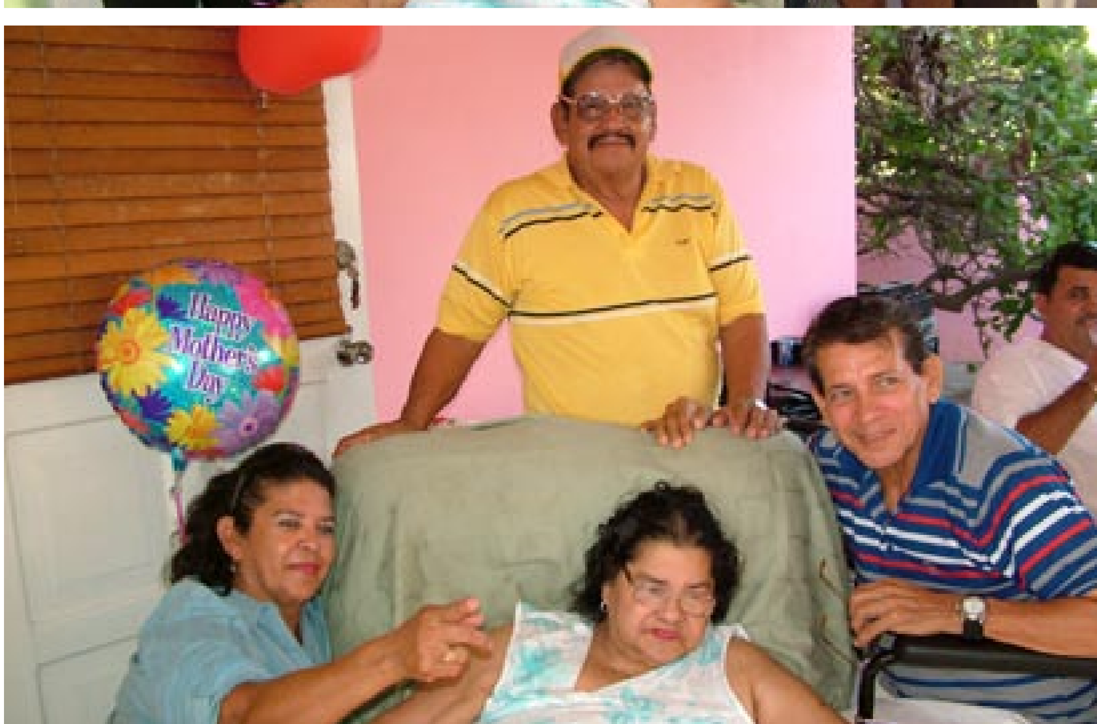


Celebracion dia di mama



STA. CRUZ -- Dia di mama ta tur dia pero un ida a wordo escogi pa celebra e dia aki universalmente. Aruba di dos diadomingo di Mei nos ta celebra dia di mama. Varios Famianan a bin hunto pa por mantene e lazo familiar y di amistad. P.e. na cas di sr. Chiki Dijkhoff y famia na Tanki Leendert tabata tin un reunion entre famianan cu a pasa ratonan agradabel y ameno. Ademas tabata tin animacion di Mariachi Aruba, e mariachi cu ta in awor aki, un mariachi completo y original.













Diasabra 19 Mei 12007

Ciere di Olimpiada Escolar cu:

Elvin Croes

And Dancers



Lugar: Compleho G. P. Trinidad

Horario: 5.00 - 8.00 Entrada: Gratis

Examen practico integra a cuminza na E.P.B. Oranjestad

STA. CRUZ -- Diabierna, dia 4 di Mei ultimo, e examennan practico integra (integratieve examen) na E.P.B. Oranjestad a cuminsa. E examen practico integra ta consisti di un parti practico y un parti teoretico cu ta combina diferente materia vocacional cu ta wordo duna den diferente seccionan di e sector Technico, Cuido y Economia. Riba e potretnan adhunto por mira alumnonan trahando riba nan proyecto pa e examen practico. Pa alumnonan di nivel doorstroom y uitstroom lo bai tin tambe cuminsando diamars 22 di Mei e schriftelijk examennan. Pa medio di esaki directie y maestronan ta desea tur alumno exito cu boso examennan.

















Decorations for Celebrations

ta invita personanan cu ta bay tin fiesta di:

* Ricibimento – Dia di Mama
* Bautismo
* Casamento
* Y pa tur otro tipo di fiesta.

Pa bin y haci pedido di blaas, calis di foam, kapel, money box, etc.

Nos ta traha tur cos di foam y decora bo fiesta pa bo na un prijs di famia y segun bo gusto

Yama: 5830464 / 5620802
Adres: Primavera 263

(Pasa dilanti FAVI bin abao, despues bira na man robez y sigui straight te final, cas roos.

Bo mester di un banda pa fiesta? Yama na 5630841

Ta Bende

Un Ford E-150
Cargo Van 2004,
Power steering, Power Brakes, Airco.
Excelente Condicion.

Tel. 560-1875 of 963-3765.

TA BENDE

Dodge Acclaim 1993
Automatic, P. Stering, CD,
cu Seguro y Number

Cell: 565 2000

TA BENDE

Chevrolet Blazer
Den Hopi bon Condicion
Please tuma contacto

Tel: 586 5594
Cell: 567 7752

SOLO Di Pueblo
TIPLINE
561-2353
PA NOTICIA

For Sale

ATV Quad Racer, Model Bruin 350/2006. Low use as new. Afls. 8900,-. 2 Helmet and cover incl. 2 Generator new in box. Max 4000 W 110/220v. 850.00 and 1190.00. fishing and boat ass. Call for info. 5935468

mei 15, 16, 18

Ta Bende

Un Container di 40 pia: barata
Yama 745550 of 5618551

Ta Huur

Local pa negoshi, Caya Principal San Nic. Bon situa pa oficina, tienda, shop. Prijs Afls. 1300,- incl Elmar, Airco.
Tel: 5677617/5634086

mei 15, 16, 19, 19, 21, 22

Ta Bende

4-CLTURBO
Automatic/ Tiptronic
Alloy-Rims
A/C, Power Window/Lock
Keyless entry/Sunroof
CD/DVD Player, Amplifier
Awg. 24,000
Tel-5856336/5672476



Apr 23 tm mei 24

Pa Chica Pos
Habri Tuberia y W.C.

TOM'S

10% descuento
Afl. 7,- pa m^3
Tel 582-9238 /567-1212

SOLO Di Pueblo
Pueblo a haya su pen bek

Ta Busca

Ta busca un persona femenino pa traha den lugar di batido na final di Caya Grandi. Edad 20 pa 40 aña. Arubiano of cu permiso. Tel 5880106 entre 10 am-2pm. Horario di trabao di dialuna pa diabierna 9am-4pm y diasabra mitar dia.

Ta Bende

Ta Bende Sound System di Banda La Paranda;
1 Mixer 32 canal, 3 Power Amp, 2 Equalizer, 1 Cross over,
2 Top Speaker, 2 Bass Speaker, 3 Monitor, 1 Keyboard Amp,
1 Bass Amp, 3 Tambu, 1 Furucu, Timbale, Conga, Tur Waja, Mikes y Stands.
Afl. 15.000,00 pa tus cos. Incl. (1 Astro Cargo Van 1992).
Tel. 560-1875 of 963-3765.

Ta Bende

1 cas di 2 piso
na Hooiberg
Tel: 585-1551 / 592-0946 / 592-6667

Quality Sand & Stone

Pa traha un Bon Cas
bo mester di:



1. Bon cement
2. Bon blokki
3. Bon Santo pero no cu tera sushi y ni santo bruha cu graniet.

Pa BON santo ta na Quality Sand & Stones bo mester ta.

Pidi awe y haya ayera.
Tel: 585-8448

Quality Sand & Stone

**Ta bende Santo, Piedra, Graniet y mucho mas!
Habri di dialuna pa diasabra merdia Calidad ta importante,
Calidad ta conta!
Pidi AWE y haye AYERA.
Sta. Cruz 111-A Telefon: 858448**

The New Snack Rach
Bar & Restaurant
Pool Room

Tur diadomingo 6'or en adelante, banda Live Su-Tami a la estilo Picnic Style.

Cushina Crioyo tur dia di 11'or am pa 3'or pm

Ta Ofrece

Bo tin mester di un mapa di cas?
Wel, ata bo oportunidad pa tin un mapa, bunita y cu su keuring garantiza
Pa mas informacion yama cel: 9642031 of 5935869.

Kerki Prostestant Piedra Plat lo tene un koffie-morgen di 17 di Mei venidero

STA. CRUZ -- Wijkraad di Kerki Protestant Piedra Plat ta participa cu dia 17 di Mei 2007 di 10'or di mainta pa 2'or di atardi nan lo tene un Koffie-morgen riba e tereno band'i Kerki. Riba e dia aki lo tin tambe snacks y platonan, un mercado di purga, obra di man, mata y boeki. Y naturalmente lo tin refresco y fruit punch.

Y pa e muchanan tin grabbelton y tira bala.

E ta un dia pa henter e famia bin pasa un taro placentero y yuda nos recauda fondo pa sigui e mantenimiento di nos Kerki.

Nos ta invita tur miembronan di Comunidad Protestant y henter pueblo di Aruba pa asisti riba e dia aki.

Invitacion pa e prome dia di refleccion, meditacion y oracion pa paz

STA. CRUZ – Dia 20 di Mei venidero mundo henter lo tene e prome meditacion global y oracion pa paz. E evento aki lo wordo sincroniza rond di mundo pa e tuma lugar exactamente e mesun ora y momento. Asina nos ta logra un efecto mas optimal y poderoso.

E obhetivo di e evenemento mundial aki ta pa na varios parti di mundo trece masa di hende hunto, habitantenan global cu ta preocupa y spiritualmente comprometi pa medita of resa hunto pa asina pa medio di nan conciencia colectivo sania e sufrimento causa door di guera y violencia, e daño cu ta wordo haci na nos ecologia y na nos planeta cu ta den peliger critico.

E evento aki lo embarca un number grandi di hendenan di bon voluntad, hendenan di fe y di diferente cultura cu ta bin hunto pa reza of pa medita pa paz pa nos planeta y pa bon comprondemento meymey di hendenan y yega na un manera pa restablece harmonia den naturalesa.

Ta hopi importante pa nos pais Aruba tambe forma parti di e evenemento aki. MEL Aruba, un organizacion voluntario y non-profit den enseñansa spiritual a acepta e reto pa organisa esaki na Aruba.

E oracion pa paz mundial lo tuma lugar diadomingo 20 di Mei y lo cuminza pa 11or di mainta na Club Don Bosco na Noord.

Entrada ta completamente gratis y e duracion lo ta di mas of menos un ora. Pa medio di e comunicado aki MEL Aruba ta invita tur iglesia, tur organizacion, tur grupo di hobennan, tur grupo di meditacion, tur maestro y alumnonan di nos schoolnan, lidernan di nos pais, tur empresario, gruponan di oracion, gruponan deportivo, instancianan caricativo, voluntarionan, trahadornan, amanan di cas pa asisti na e oracion mundial aki.

Unificacion ta hopi importante na es momento dificil, critico y enteramente crucial cu nos mundo ta enfrentando, su efecto riba conciencia di e balornan humano, conducta y integridad den bida.

Pa mas informacion of pa registra pa e meditacion aki por yama na e telefonnan 5889920 y 5884691

Na San Pedro Paviljoen

La Cabana Beach & Racquet Club a eligi Fela Boekhoudt como Mama di Aña

STA. CRUZ – E empleadonan di bon curazon na La Cabana Beach & Racquet Club a pasa un tiki tempo cu nos ancianonan e siman aki, bishitando e habitantenan di San Pedro Paviljoen. E grupo di empleado, miembronan di e asina yama La Cabana Gung Ho Community Project Team, a celebra e Dia di Mama benidero cu e ancianonan, dunando nan hopi regalo, brasa y sunchi, y un tiki atencion hopi aprecia. E mainta a conta cu bunita cantamento di canticanan di Gospel, mientras cu e habitantenan di San Pedro Paviljoen a saborea di juice y un dushi pida di Pan Boyo.

E empleadonan a logra tambe di recauda fondo, y danki na Gerente General Joe Najjar y Top FM, nan por a rifa varios basket cu nan mes a traha, yena cu regalitonan y productonan personal.

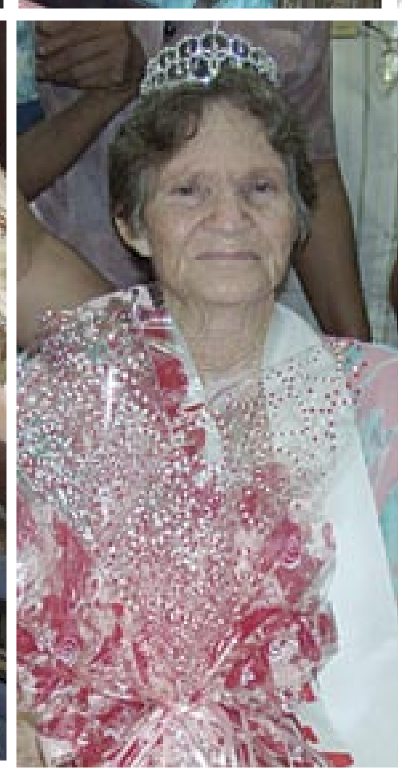
E punto culminant di e mainta tabata e eleccion di Mama di Aña. Fela Boekhoudt, un habitante di e cas di anciano, a wordo scohi pa e empleadonan como Mama di Aña, y compaña pa su famia orguyoso el a ricibi su corona, sjerp y un regalo special. Pabien Fela!

Potretnan ta mustra e empleadonan di La Cabana disfrutando di un tiki tempo di calidad cu e ancianonan na San Pedro Paviljoen.










SVb

Cu tristesa Banco si Seguro Socila SVB ta anucia fayecimento di señora

Angelica A. Trapenberg-Franken

Ruman di nos Colega sra. Annie Kock-Franken. Nos ta manda nos mas sincero condolencia na sra. Annie Kock-Franken y famia.

Rafael R. Blum
Director

Laguna Restaurant ta sirbi algo special tur anochi di siman!





STA. CRUZ -- Sea bo ta gusta specialidadnan di BBQ directamente for di e grill, of ta prefera e cuminda di lama mas fresco, Laguna Restaurant na Radisson Resort ta sirbi un diferente buffet gourmet tur anochi, asina tambe satisfaciendo tur gusto y smaak.

E siman ta habri dialuna cu e "Caught this morning, served tonight" buffet, cu un cantidad sin limite di Cabaron, Oester, Clams y Mossels, como tambe Sushi lora na man, Seafood Chowder, un Bar di Salada Gourmet y Stacion di Accion cu Wok Stir Fry y Mahi Mahi, Grouper & Red Snapper, Cabaron den Sauce di Lobster y Pisca Hasa. Esaki ta compaña pa Aroz di Pineapple, Corn Fritters, Potatoes Au Gratin, Candied Yams, Pan traha fresco y un surtido di bolo, tert y cos dushi como pasaboca.

Riba diamars, bishitantenan por disfruta di un Italian Seafood Buffet, cu un Bar Gourmet di Salada & Antipasto, Minestrone Italiano y platonan principal manera Chicken Marsala, Italian Sausage & Meatballs, Italian Roast Pork y Grouper cu Almonds. Tambe tin un stacion di pasta unda bo por crea bo mesun plato cu un variedad di sauce y acompañante, terminando cu pasabocanan gourmet, incluyendo un Tiramisu excelente.

Pa amantenan di cuminda Mexicano, diaranzon anochi na Laguna ta ofrece un "Fiesta Mexicano di Cuminda & Dibirticion", cu un Bar di Salada Gourmet, Sopi di Tortilla & Jalapeño Corn Bread, como tambe Taco suave of duro cu bo por traha bo mes, Fajitas di Galiña of Carni, Quesadilla di Galiña y specialidadnan di pasaboca Mexicano, como tambe prijsnan special riba Piña Colada, Margarita y kanikanan di Sangria Blanco of Cora.

No perde diahuebs anochi, ora cu Laguna ta sirbi su Chateaubriand Decadente, un "French-inspired, double-thick center cut" di tenderloin, corta segun bo gusto y sirbi cu maitre d'hotel butter of béarnaise sauce y sirbi cu un bouquetière di berdura fresco, batata machica cu konoflok, of batata horna cu tur cos, como tambe un bar di salada gourmet. Mesun decadente ta e surtido di bolonan, tertnan y cos dushi prepara pa e chef.

E Festival di Cuminda di Lama riba diabierna tambe ta hopi popular, cu All-you-care-to-eat sushi, Cabaron, New England Clam Chowder, Seafood Paella, Mahi Mahi prepara riba grill, Lobster Mac n' Cheese, Pasta di Cuminda di Lama traha segun pedido, un Bar di Salada Gourmet y variedad di bolo y cos dushi.

Riba diasabra, e anochi di Prime Rib mester wordo purba, cu un Prime Rib prepara perfectamente segun bo gusto y compaña pa Batata Machica cu konoflok of Batata Horna cu tur cos, Berdura di Dia y Bar di Salada Gourmet, terminando cu e pasabocanan mas popular prepara pa e chef.

Riba diadomingo Laguna ta saca e grill pa prepara un buffet di BBQ cu ta conta cu All-you-care-to-eat Baby Back Ribs, Soseishi y Galiña, cu un Bar di Salada Gourmet y Bonchi, Maishi, Salada di Batata, Mac 'n Cheese, Pan traha fresco y un variedad di specialidad di pasaboca.

Cada anochi ta wordo compaña pa musica en bibo, cu presentacionnan di e top artistanan local. Y pa cada adulto, un mucha bou di 12 aña ta come gratis!

Reservacionnan no ta rekeri, pero bo por yama: 5266612 of 5266613 pa mas informacion of pa haci un reservacion.





Potretnan ta mustra e Gerente Senior di Benta di Radisson, Lily Polsbroek y Director di Leisure Sales pa e area di Caribe, Denis Herron, kendenan a ricibi e representantenan di Radisson na Colombia, Argentina y Venezuela. E representantenan di e hotel tabata na Aruba pa e Conferencia Anual de Turismo de Aruba (CATA) y a disfruta di e anochi di Prime Rib na Laguna Restaurant.

"The Lord is my shepherd; I shall not want."
Ps. 23:1,2

We hereby announce the death of our beloved mother, grandmother, great grandmother and aunt:

Mrs. Susanna Elizabeth Clark better known as: "Betty" or "Suzy"

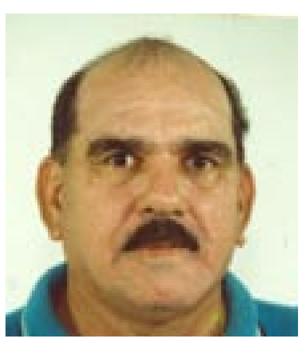
Sunrise: June 17th, 1926 (Canada)
Sunset: May 11th, 2007 (St.Maarten)

The funeral will take place on May 18th, 2007 in St.Maarten.

Address for condolence:
Sonia Clark
Scheepbouwsteeg # 1
Philipsburg, St. Maarten
Tel: 00 599 542 3187

Su rumannan Seferina, Carmen, Jesucita, Alicia, Veneranda ta dedica e poesia aki na nan ruman homber stima,

sr. Juan Primintivo 'Dooi" Farro q.e.p.d.



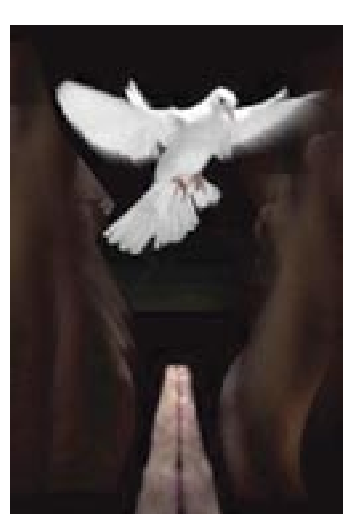
"NOS RUMAN STIMA"

Un ruman hopi stima y aprecia
A lanta hunto den paz y harmonia
Cu su caracter fuerte a maneha
Su hogar hasta esun di su famia
Tur mainta ta bin haci su bishita
Su kopi di koffie ya cla prepara
Pa por disfruta cu su pida pan
Poni riba mesa pa su ruman
Dooi, su palabranan a expresa su sentimiento
Su afecto pa esnan cu a conoce
Por bisa cu semper e ta presente
Pa yuda sin pidi nada a cambio
Esey ta nos ruman, tata y esposo
Un homber cu un cariño special
Por a comparti su bida triunfal
Mustrando unda tin Amor y Fe
Dicha y Paz semper lo florece
Dooi bo rumannan ta yorabo
Pero cerca Papa Dios bo logro
Den Eternidad ta e recompensa
Cu bo merece y locual a alcanza
DEN PARAISO ETERNO.

Skirbi pa Omaira I. Rodriguez-Britten

Parokia di Dakota ta informa

STA. CRUZ -- Na nòmber di Pastoor Szpila, Parokia di Dakota ta desea di informa cu pa preparacion pa fiesta di Pentecoste lo tin un Novena na honor di Spirito Santo cu lo cuminsa diabierna 18 di Mei pa 6:15 p.m. y asina tur e siguiente dianan cu excepcion di diadomingo 20 di Mei riba cual e novena lo ta pa 5:15 p.m. Tambe lo tin un Vigilia di Pentecoste dilanti di Santisimo Sacramento anochi cuminzando riba diasabra 26 di Mei pa 9'or di anochi y ta termina pa 7:00 a.m. dia di Pentecoste 27 di Mei 2007. Pa e motibo aki ta invita tur grupo di oracion di Dakota y tambe Pueblo en general di Aruba pa schedule e ora cu nan ta desea pa tene e vigilia dilanti Santisimo Sacramento durante e anochi di Diasabra 26 di Mei pa manese dia di Pentecoste 27 di Mei. Laga nos hasi e sacrificio aki specialmente pa nos Pais Aruba, pa nos mes pa por laga Sabiduria di Dios biba den nos y pa nos ta prepara pa e fiesta di Pentecoste.



Gradicimento/ Invitacion

Pa medio di e anuncio aki nos kier a gradici tur esnan cu a mustra nan atencion, cariño, sosten na e momento dificil aki di fayecimiento di nos yiu stima:

Andrick Edward Loopstok

Danki na tur esnan cu a yuda di un of otro forma, nos ta gradici tur esnan cu a manda flor, krans, telegram, tantisimo yamadanan di telefon y e gesto bunita den forma di un donacion. Specialmente nos kier a gradici Romar Trading, Staff A.I.B. Bank, Pevesa, ex coleganan di Post Aruba, Rode Kruis. Tambe un danki special na Famia Rozenberg, Briezen, Tromp, Eckmeyer, Donker, Boekhoudt, Gomez y Maduro y tur demas famianan, amigo, conocir, anonimonan y tur pero tur hende cu den un of otro forma a yuda cu nan sosten, consuelo, atencion, nan ta hopi pa menciona, sorry si nos por a lubida un of otro. E tabata un gran consuelo pa nos. Un grandi tambe na Youth Extreme y Miniteca Genie.

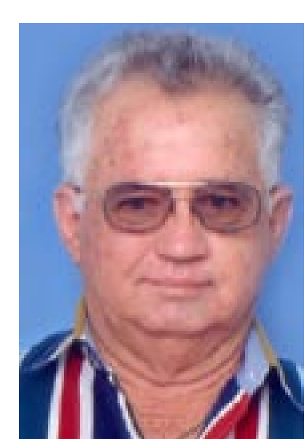
Na mes un momento nos kier a haci un invitacion pa 2 sacrificio di Misa cual lo tuma lugar Diarazon 16 di Mei 2007 pa 6:30 di anochi na Misa Sta. Anna na Noord. Diabierna 18 di Mei 2007 pa 6:30 di anochi na Misa Sta Anna na Noord y alavez nos kier a anuncia cu despues di Misa di diabierna 18 di Mei pa 8 or di anochi lo tin un Santo Rosario na Cas Paradera 75A pa descanzo di alma di nos Difunto stima Andrick.

Boso Presencia lo ta altamente aprecia.

Na nomber di su Mama, Tata, Rumannan y demas famia.

"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada;
Den cunucu di yerba berde, E ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil, pa mi bolbe haya forza"
Ps. 23:1,2,3

Cu inmenso tristeza na nos curazon, nos ta participa fayecimiento di:



Rufino Leocadio Trimon mihor conoci como: "Rufo"
* 9 December 1935 - 13 Mei 2007

Acto di entiero lo wordo anuncia despues.

Señor ta mi wardador, mi' n tin falta di nada;
Den cunucu di yerba berde, E ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil, pa mi bolbe haya forza."
Ps. 23:1,2,3

A fayece tragicamente:



Sra. Angelica Alexia Trapenberg-Franken cariñosamente yama: "Leca" na edad di 71 aña

Na nomber di su:

Esposo: Angel Ruben "Ben" Trapenberg

Yiunan:
Nestor Alexander "Alex" Trapenberg na Hulanda
Herman Lodewijk Trapenberg na Hulanda
Ruben y Marian Trapenberg-Hernandez
Michael y Penelou Trapenberg
Monique y Olmedo Arango-Trapenberg
Frankie Angelo Trapenberg na Hulanda
Lisa Trapenberg y yiu
Nieto y nietanan: Younice, Nemesis, Larin, Stacey-Ann, Ann-Marie, Michael, Tania-Lee, Michaela, Jennifer y Darren Trapenberg, Nicole Bravo, Stephanie Arango, Allen Bridgewater

Rumannan:
Olga Franken y yiunan
Sra.Vda. Diana Franken-Franken y yiunan
Vera Franken y yiunan
Fransisco y Maritza Franken-Quandus na Hulanda
Sra.Vda. Margo Maduro-Franken y yiunan
Annie y Chemmy Kock-Franken
Martin y Detta Franken-Quandus na Hulanda
Salvador y Martina Franken-Bikker

Tanta: Balba "Chonba" Franken

Swa y cuñanan:
Eddy Toppenberg y famia
Laura Themen-Trapenberg na Curaçao
Lelia Veen-Trapenberg na Curaçao

Bisanieto y bisanietanan, sobrino y sobrinanan, primo y primanan, comer y compernan, ihanan y demas famia ta invita tur amigo, bisiña y conoci pa asisti na e acto di entiero cual ta tuma lugar diaranzon 16 di mei 2007 pa 11'or di mainta saliendo for di Misa Santa Anna pa santana catolico na Noord. E resto mortal di "Leca" lo ta reposa for di 9'or di mainta den misa Santa Anna na Noord.

Nos ta lamenta cu despues di entiero nos no por ricibi bishita di condolencia na cas.

AD PATRES FUNERAL HOME

" The Lord is my Light and my salvation; whom shall I fear? the Lord is the strength of my life; of whom shall I be afraid? Psalm 27 vers.1.

It is with great sorrow that we announce the death of:



Theolindo E. Nadal
Better known as: "Pito"

Date, place and time of burial will be announced later.

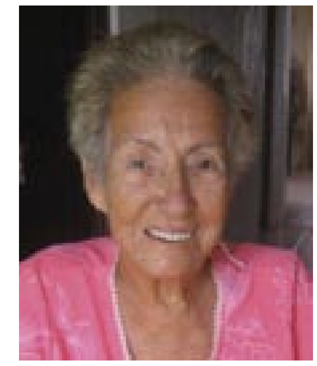


ORACION MILAGROSA
Confio en ti, mi Dios, Padre, Hijo y Espiritu Santo, Mi Señor Jesus mi unico Salvador, con todas mis fuerzas y pido que me concedan la gracia que tanto deseo. Mandese a publicar y observese lo que ocurrira al cuarto dia. Rece 9 Avemarias, durante (9 dias). Pida tres deseos, uno de negocios y dos imposibles, el noveno dia publiquese este anuncio y se cumplira aunque no crea.
gc

GRADICIMENTO / INVICATION

Pa medio di esaki nos kier a gradici tur esnan cu di un of otro manera a compaña nos durante, enfermedad, fayecimiento y entiero di:

Louisa Margarita Theysen



Gradicimiento ta bay na tur esnan cu a manda flor, krans, telegram y haci yamadanan telefonico.
Un danki special pa personal di Wit Gele Kruis pa nan cuido y dedicacion.
Boso presencia y atencion tabata un gran consuelo pa nos.

Alavez nos kier ta invita pa compaña nos na tres santo sacrificio di misa:
Diahuebs 17 Mei 2007 pa 7'or di anochi
Diasabra 19 di Mei 2007, pa 7'or di anochi tur na Misa Sagrado Curazon di Jesus na Savaneta, despues di misa diasabra lo tin un rosario na cas Savaneta 224.
Boso presencia ta altamente aprecia

Na nomber di su yiu-, nieto-, rumannan y demas famia

GRADICIMENTO / INVITACION

Di curazon nos kier gradici tur famia, amigo y conocinan cu a sostene nos durante enfermedad, fayecimiento y entiero di:

Catharina Rasmijn-Krozendijk " Machi " of " Catrin "

Gradicimiento na tur esnan cu a manda flor, krans, kaarchi, telegram, anuncio y yamadanan ricibi.
Un danki pa dokternan y personal di di Dr. Horacio Oduber Hospital. Pa nan cariño y cuido

Alavez nos ta invita un y tur pa asisti na un santo sacrificio di misa:

Diahuebs 17 di Mei 2007 tur pa 7'or di anochi na Misa Immaculada Concepcion na Santa Cruz, despues di misa di diahuebs lo tin un rosario na cas Sero Biento 25.
Boso presencia ta altamente aprecia

Na nomber di su yiu-, nieto-, rumannan y demas famia.

GRADICIMENTO / INVICATION

Pa medio di e anuncio aki nos kier a gradici cu a mustra nan atencion, cariño y sosten durante enfermedad, fayecimiento y entiero di mi casa, nos tata, welo, ruman y omo:

Bertrando "Tani" Croes



Gradicimiento special ta bay pa su dokter di cas dr. Heinze, dr. Anaya su internista, dr. Peterson, tur verpleger- y verpleegsternan di Dr. Horacio Oduber Hospital, muy special pa e voluntarionan di Konignin Wilhelmina Kankerfonds, un danki di curazon na Lola pa su pasenshi.
Na e rezadonan cu tur anochi y pa lunanan largo, Edwina, Rosa, Reina, Ina, Charline. Na Ica de Cuba y devotonan di Divini Niño Hesus y grot di Divini Niño Hesus, Mena Frans. Na e grupo di Christo ta Amor cu nan alabanza, na Mariachi Estrea di Aruba y Jack Tromo, muy special pa Humphrey Tromp. Na tur personanan cu a asisti na e ultimo momento na misa y na santana
Na tur esnan cu a manda flor, telegram, tarheta, E-mail y yamadanan, un danki di curazon pa e
donacion haci
Boso presencia y atencion tabata un gran sosten y consuelo pa nos.

Alavez nos ta invita tur famia, bisiña y conoci pa compaña nos na dos santo sacrificio di misa:
Diabierna 18 dia meit 2007, pa 7'or di anochi na misa Immaculada Concepcion na Santa Cruz, diabierna despues di misa lo tin un rosario na cas Sero Biento 9-B

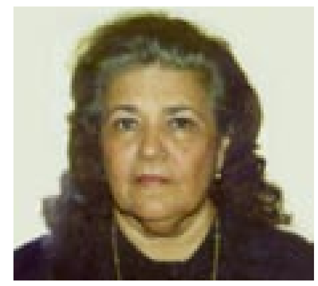
Boso presencia ta altamente aprecia

Na nomber di su esposa Olga, yiunan, nietonan, rumannan y demas famia.

"Hesus a bisa: Ami ta resureccion y e bida pa esnan cu kere den mi bida maske e muri y tur esunan cu ta biba y ta kere den mi lo no muri nunca."

Cu honda pena y tristeza na nos curazon pero conforme cu voluntad di Dios pa tur locual e a significa pa nos, nos ta anuncia fayecimento di nos ruman, tanta y madrina stima:

Srta. Brigitta Trimon



mihor conoci como: "Pepe" of "Brigita" na edad di 73 aña

Na nomber di su:

Rumannan: Srta. Petronilia Trimon
† Joanna "Juffr. Johanna" Trimon

Manera ruman: Sra. Rosa Tromp

Manera yiunan:
Andy Maduro y Yineidy Maduro-Gomez
Gilbert Maduro y Rachel Jansen
Aldrick Tromp

Ihanan: Theresita Tromp
Victor Tromp
Nicolaas Semeleer
Andy Maduro

Nieto: Andry Maduro-Bedoya

Amiganna di cas: Antonia Donata y famia
Supriana Orman y famia
Petra Tromp-Wolff y famia

Famia: Trimon, Tremon, Tromp, Maduro, Jansen, Wolff, van Vugt, Martinez, Boekhoudt, Salazar, Petrocchi, van Tholen, Flanegin, Farro, Chong, Donata, Khalil y demas famia ta invita tur amigo, bisiña y conoci pa asisti na e acto di entiero cual ta tuma lugar diarazon 16 di Mei 2007 pa 4'or di atardi saliendo for di Misa Santa Anna pa santana catolico na Noord. E resto mortal lo ta reposa for di 2'or di atardi den Misa Santa Anna na Noord.

Adres pa condolencia: Westpunt 12
di 7'or pa 9'or di anochi

Nos ta lamenta cu despues di entiero nos no por ricibi bishita di condolencia na cas.

Nos kier a pidi nos disculpa si nos por a lubida un of otro famia den nos tristeza.

Prome Santa Communion di Gineally





STA. CRUZ -- Diasabra Mei 12 2007, a ricibi su promer Santa Communion na Misa di Santa Ana, Gineally Maduro. Cu un fiesta masha diferente mes na Arcades Playgrounds, e a celebra e dia tan especial aki. E ta haya pabien di parti di su Mama Gina, Tata Piëro, su ruman Xeliani. Tambe di parti su madrina Clara, padrino Paulus, Welo y Welanan, Bisabuela, Omo y Tantanan, Primo y Primanan, famianan y amistad di Aruba y Hulanda y tur demas famia Maduro y Dijkhoff. Tambe e ta hanja un pabien special di Arcades Playgrounds.





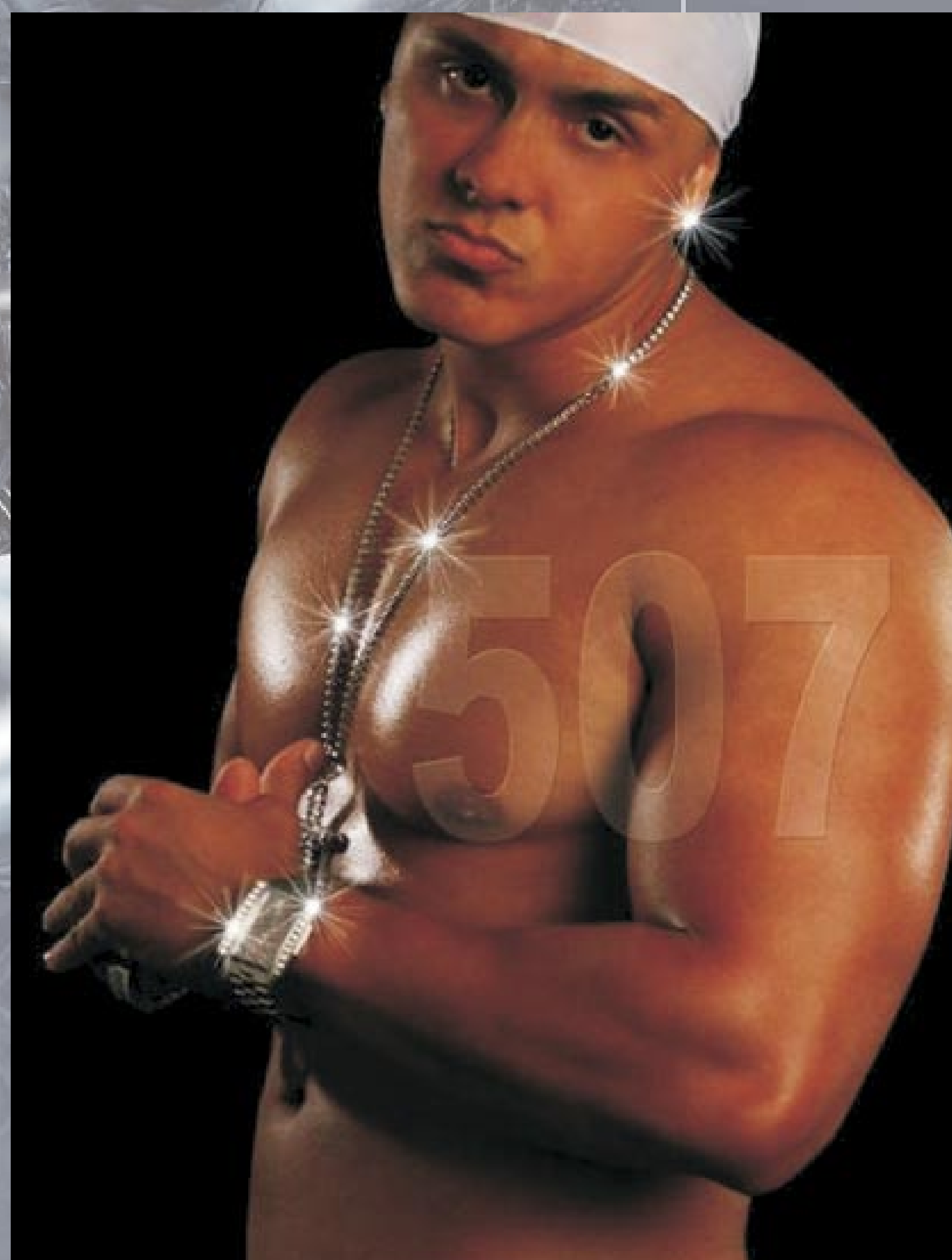




Diasabra 19 Mei 12007

Ciere di Olimpiada Escolar cu:

Joey Montana



Lugar: Compleho G. P. Trinidad

Horario: 5.00 - 8.00 Entrada: Gratis